བོད་རྒྱལ་ལོ་ ༢༡༤༡རབ་བྱུང་རི་ཟླའི་ཤིང་རྟ་ལོ། བོད་ཟླ་ 2 ཚེས་ 3 རེས་གཟའ་ལྷག་པ།

ལོ་ 53 ཨང༌། ༡3 དབུས་བོད་མིའི་སྒྲིག་འཛུགས་ཀྱི་བདུན་རེའི་ལས་རིམ་གསར་ཤོག

2nd April 2014

དབུ་མའི་ལམ་ནི།
རྒྱ་ནག་མི་དམངས་སྤྱི་མཐུན་རྒྱལ་ཁབ་ཀྱི་རྩ་
ཁྲིམས་ཀྱི་སྒྲོམ་གཞིའི་ནང་ཁྲིམས་མཐུན་གྱི་ཐོབ་
ཐང་ཡོད་པའི་བོད་རིགས་ཡོངས་ལ་མི་རིགས་ས་
གནས་རང་སྐྱོང་གི་གནས་བབ་ཚད་ལྡན་མིང་དོན་
མཚུངས་པ་ཞིག་དགོས།
བོད་མིའི་སྒྲིག་འཛུགས་བཀའ་ཤག་གིས།

Vol. 53 Issue 13 Price Rs. 1

གནས་ཚུལ་སྙིང་བསྡུས།

(R.N. 5165/60)

༸གོང་ས་མཆོག་གིས་སངས་རྒྱས་སྨན་བླའི་རྗེས་གནང་དང་བཀའ་སློབ་སྩལ་བ།
༄༅། །སྤྱི་ནོར་༸གོང་ས་༸སྐྱབས་མགོན་
ཆེན་པོ་མཆོག་ལ་བོད་ཀྱི་གསོ་བ་རིག་པའི་སྨན་
པའི་ལྷན་ཚོགས་ནས་སངས་རྒྱས་སྨན་བླའི་
བཀའ་དབང་སྩལ་སྐྱོང་ཡོང་བའི་ཇི་ལྟར་གསོལ་
འདེབས་ཞུས་དོན་ལྟར། བཀའ་བཞེས་བཟང་པོ་
ཐོབ་སྟེ་ཕྱི་ལོ་ ༢༠༡༤ ཟླ་ ༣ ཟླ་ ༣༡ ཉིན་གྱི་
སྔ་དྲོ་ཆུ་ཚོད་ ༨ ཐོག་༸གོང་ས་༸སྐྱབས་མགོན་
ཆེན་པོ་མཆོག་བཞུགས་སྒར་ཕོ་བྲང་ནས་
༸སྐུའི་བླ་སྨན་ཞབས་ཞུ་བ་ཚེ་དབང་རྟ་མགྲིན་
ལགས་ཀྱིས་གཙོས་གསོ་བ་རིག་པའི་སྨན་
པའི་ལྷན་ཚོགས་ཀྱི་ཚོགས་གཙོ་སྨན་པ་ངག་
དབང་བཟོད་པ་ལགས་དང་ཚོགས་གཞོན་སྨན་
པ་ཐོགས་མེད་ལགས་བཅས་ཀྱིས་སྤོས་སྣེས་
སྔོན་བསུས་ཏེ་རྡ་ས་ཐེག་ཆེན་ཆོས་གླིང་གཙུག་
ལག་ཁང་གི་བཞུགས་ཁྲིར་༸ཞབས་སོར་
འཁོད་གྲུབ་མཚམས་ཞལ་འདོན་གསུང་བསྐུལ་
དང་འབྲེལ་སྨན་བླའི་གཟུངས་སྔགས་གསོག་
གྲུབ་རྗེས་མགོན་པོ་གང་ཉིད་མཆོག་གིས་དེར་
འདུས་དགེ་བཙུན་དང་སློབ་ཕྲུག དེ་བཞིན་མི་
མང་བཅས་ཁྱོན་མི་གྲངས་ ༦༠༠༠ བརྒལ་
བར་སྨན་བླའི་རྗེས་གནང་སྔོན་བཀའ་སློབ་སྩལ་

དོན། དེ་རིང་ཁྱེད་རང་ཚོ་སྨན་པའི་ལྷན་ཚོགས་
ནས་སྨན་བླའི་རྗེས་གནང་བྱེད་རྒྱུའི་རེ་འདུན་
གནང་བ་རེད། ཁྱེད་རང་ཚོས་ལོ་མང་རིང་སློབ་

སྦྱོང་བྱས་ཏེ་སྨན་བཅོས་བྱེད་རྒྱུར་ནུས་པ་ཆེ་
ཙམ་བྱུང་ན་བསམས་དྲན་གྱི་ཡོད། སྨན་བླའི་
གཟུངས་སྔགས་འདྲེན་པ་ཙམ་གྱིས་འགྲིག་

གི་ཡོད་ན་སྨན་པའི་སློབ་སྦྱོང་བྱེད་དགོས་དོན་
མེད། སྨན་པ་རང་གི་ཤེས་ཚད་གཞི་ལ་བཞག་
སྟེ་ཉམས་མྱོང་ཕྱོགས་བསྡོམས་བྱེད་དགོས་པ་

ཞིག་རེད། ང་ཚོ་རང་དབང་ལུང་པའི་ནང་གསོ་
བ་རིག་པའི་མི་སྣ་འདྲ་མིན་མཉམ་དུ་ཐུག་སྟེ་གོ་
བསྡུར་བྱས་ནས་ཉམས་མྱོང་སྤེལ་རེས་བྱེད་རྒྱུ་

གོ་སྐབས་ཤིག་ཡོད་པ་དེ་དམ་འཛིན་བྱེད་རྒྱུ་ཧ་
ཅང་གལ་ཆེན་པོ་རེད། ང་ཚོ་དུས་རབས་ཉེར་
གཅིག་ནང་བསླེབས་ཡོད། ད་དུང་རིག་གནས་
འདྲ་མིན་ཡོད་པས་དེ་དག་ང་ཚོ་ཕན་ཚུན་ཉམས་
མྱོང་སྤེལ་རེས་བྱས་ཏེ་མུ་མཐུད་ནས་ཡར་རྒྱས་
གཏོང་རྒྱུ་ཏན་ཏན་གོ་སྐབས་ཡོད་པར་བརྟེན་
དམ་འཛིན་བྱེད་རྒྱུ་ཧ་ཅང་གལ་ཆེན་པོ་རེད། དེ་
བཞིན་བོད་པའི་ཡ་རབས་སྤྱོད་བཟང་བརླག་ན་
བོད་པའི་བླ་སྲོག་མེད་པ་ཆགས་པ་རེད། རང་
ཉིད་སྒེར་ལ་ཡིན་རུང་སྐྱིད་པ་གང་ཡང་ཡོང་རྒྱུ་
མེད། སྤྱི་པར་ཆ་བཞག་ན་བོད་པའི་མཚན་ཤས་
རེད། ཕར་ཕྱོགས་དེར་རྒྱ་མི་གུང་ཁྲན་གྱིས་བོད་
ཀྱི་ཆོས་དང་རིག་གཞུང་བཙན་པོ་དབང་ཡོད་
ཐོག་ནས་མེད་པ་བཟོ་གི་ཡོད། ང་ཚོ་རང་དབང་
ལུང་པའི་ནང་དང་བླང་ཐོག་རང་ཉིད་ཀྱི་བླ་སྲོག་
ལྟ་བུའི་རིག་གཞུང་ལ་དོ་སྣང་མེད་པར་དངོས་པོ་
ཡར་རྒྱས་ཁོ་ནའི་ཐོག་ཆགས་སྡང་ཕྱོགས་ལྷུང་
ཕྱིན་ན་བསྟན་བཤིག་ངོ་མ་དེ་རེད། དེར་བརྟེན་
བསམ་བློ་ནན་ཏན་གཏོང་དགོས། ཅེས་བཀའ་
སློབ་ཕེབས་ཡོད།

འབའ་བ་ཕུན་ཚོགས་དབང་རྒྱལ་ལགས་འདས་གྲོངས་སུ་གྱུར་བ།
༄༅། །ཕྱི་ལོ་ ༢༠༡༤ ཟླ་ ༣ ཚེས་ ༣༠
ཉིན་དགུང་གྲངས་ ༩༢ སོན་པའི་འབའ་བ་ཕུན་
ཚོགས་དབང་རྒྱལ་ལགས་རྒྱ་ནག་གི་རྒྱལ་ས་
པེ་ཅིང་དུ་འདས་གྲོངས་སུ་གྱུར་འདུག དམ་
པ་ཁོང་གིས་ཕྱི་ལོ་ ༡༩༣༠ སྐབས་སུ་བོད་ཀྱི་
དམར་ཤོག་ཚོགས་པ་གསར་འཛུགས་བྱས་
ཡོད་པ་དེ་ཕྱིས་སུ་རྒྱ་ནག་གུང་ཁྲན་ཏང་གི་
དམར་ཤོག་ཚོགས་པར་ཟླ་སྒྲིལ་བཏང་འདུགདེ་ཡང་བོད་མིའི་སྒྲིག་འཛུགས་ཀྱི་
སྲིད་སྐྱོང་བློ་བཟང་སེང་གེ་མཆོག་གིས་བློ་ཕམ་
ཧ་ཅང་ཆེན་པོས་གསུང་དོན། རྡ་སར་རྟེན་གཞི་
བྱས་པའི་བོད་མིའི་སྒྲིག་འཛུགས་ཀྱིས་དམ་པ་
ཁོང་གི་རྗེས་ཤུལ་ནང་མི་སྤུན་མཆེད་རྣམས་ལ་
སེམས་གསོ་ཞུ་རྒྱུ་དང་། རྒྱ་ནག་གི་འགོ་ཁྲིད་
ཚོས་གུང་ཁྲན་ཏང་ཡོན་རྒན་གྲས་འབའ་བ་ཕུན་
ཚོགས་དབང་རྒྱལ་ལགས་ཀྱིས་ཕུགས་རྒྱང་
རིང་པོར་དམིགས་པའི་འཆར་སྣང་བཏོན་པ་དེ་
དག་ལེགས་བཤད་ཡིན་པར་ངོས་འཛིན་ཐོག་
བདག་སྤྲོད་ཀྱིས་བོད་ཀྱི་གནད་དོན་སེལ་ཐབས་
ཆེད་ཐག་གཅོད་གནང་རྒྱུར་ང་ཚོས་རེ་བ་ཞུ་
བཞིན་ཡོད། ཅེས་གསུངས་འདུགདམ་པ་ཁོང་ནི་ཕྱི་ལོ་ ༡༩༢༢ ལོར་
བོད་ཤར་ཕྱོགས་ཁམས་འབའ་ཐང་དུ་འཁྲུངས་
ཤིང་བོད་རིགས་རྣམས་ལ་མི་རིགས་ས་གནས་
རང་སྐྱོང་གི་ཐོབ་ཐང་སྤྲོད་ཆེད་གྲོས་མཐུན་
དོན་ཚན་བཅུ་བདུན་ཟེར་བ་འཇོག་མཁན་

གྱི་འགན་ཁུར་བ་གཙོ་གྲས་ཤིག་ཡིན་པ་མ་
ཟད། ཕྱི་ལོ་ ༡༩༥༤།༡༩༥༥ ལོར་༸གོང་
ས་༸སྐྱབས་མགོན་ཆེན་པོ་མཆོག་རྒྱ་ནག་
ཏུ་འཚམས་གཟིགས་སྐབས་རྒྱ་ནག་གི་གཙོ་
འཛིན་མའོ་ཙེ་ཏུང་དང་མཇལ་འཕྲད་མཛད་དེ་
བཀའ་མོལ་ཐེངས་མང་མཛད་སྐབས་འབའ་བ་
ཕུན་ཚོགས་དབང་རྒྱལ་ལགས་ཀྱིས་གསུང་
བསྒྱུར་གྱི་འགན་ཁུར་ཞུས་ཡོད། དམ་པ་ཁོང་
གཞོན་དུས་སྐབས་ནས་སྤྱི་ཚོགས་རིང་ལུགས་
པ་ཞིག་ཆགས་རྗེས་གུང་ཁྲན་རིང་ལུགས་ཀྱི་
འཛིན་སྐྱོང་གཅིག་གི་འོག་ཆོལ་གསུམ་གོང་
བུ་གཅིག་གྱུར་ཞིག་ཡོང་ཐུབ་ཚེ་བོད་འདི་འདྲ་
མཉམ་གྱི་སྤྱི་ཚོགས་ཤིག་ཏུ་བསྐྲུན་ཐུབ་རྒྱུར་
ངེས་པ་གཏིང་ཟབ་རྙེད་ནས་ངལ་བ་ཁྱད་གསོད་
ཀྱིས་འབད་བརྩོན་ཧ་ཅང་བྱས་ཡོད་ཀྱང་། ཕྱི་
ལོ་ ༡༩༦༠ ལོར་རྒྱ་ནག་གཞུང་གིས་ཁོང་ལ་
བོད་རིགས་ཀྱི་རྒྱལ་ཞེན་གོང་འཕེལ་གཏོང་
རྒྱུར་བརྒྱུད་བསྐུལ་བྱས་པར་བསྙད་དེ་ལོ་ ༡༨
བཙོན་འཇུག་བྱས་ཡོད། དཀའ་ངལ་དེ་ལྟར་
མྱངས་རྗེས་སུའང་འབའ་བ་ཕུན་དབང་ལགས་
ཀྱིས་རྒྱ་ནག་གུན་ཁྲན་ཏང་གི་སྲིད་གཞུང་ལ་
དགག་པ་རྒྱག་མཁན་གཙོ་བོ་ཞིག་ཡིན་པ་
མ་ཟད། རྒྱ་ནག་གིས་བོད་ཐོག་འཛིན་པའི་
ནོར་འཁྲུལ་ཅན་གྱི་སྲིད་བྱུས་དེར་སྐྱོན་བརྗོད་
ཤུགས་ཆེ་གནང་མཁན་ཞིག་ཀྱང་ཡིན། ཕྱིས་
སུ་ཏིང་ཞའོ་ཕིང་གིས་སྲིད་བྱུས་གུ་ཡངས་

སྐབས་དམ་པ་ཁོང་བཙོན་ནས་གློད་བཀྲོལ་
བཏང་སྟེ་གུན་ཁྲན་ཏང་གི་གོ་གནས་ཀྱང་ཕྱིར་
སྤྲོད་བྱས་ཡོད། དམ་པ་ཁོང་གིས་སྐུ་ཚེ་ཧྲིལ་
པོའི་རིང་བོད་ཀྱི་རྒྱལ་ཞེན་རྒྱུན་བཅངས་ཐོག་
ཕྱི་ལོ་ ༡༩༧༩ ནས་ཕྱི་ལོ་ ༡༩༨༥ བར་རྒྱ་
གར་ནས་བོད་མིའི་སྐུ་ཚབ་ཕེབས་ཚད་སྐབས་
ཁོང་རྣམས་དང་མཇལ་འཕྲད་གནང་ཡོད་པ་མ་
ཟད། ཉེ་ལམ་ཁོང་གིས་རྩོམ་ཡིག་ནང་རྒྱ་ནག་ཏུ་
ཞི་བདེ་བརྟན་ལྷིང་ཡོང་ཆེད་༸གོང་ས་༸སྐྱབས་
མགོན་ཆེན་པོ་མཆོག་བོད་དུ་གདན་འདྲེན་ཞུ་
དགོས་པའི་རེ་འདུན་ཤུགས་ཆེ་བཏོན་ཡོད།
ཕྱོགས་མཚུངས་འབའ་བ་ཕུན་
ཚོགས་དབང་རྒྱལ་ལགས་ཀྱིས༸གོང་ས་
༸སྐྱབས་མགོན་ཆེན་པོ་མཆོག་གིས་འདོན་
གནང་མཛད་པའི་དབུ་མའི་ལམ་གྱི་སྲིད་བྱུས་
དེ་བོད་ཀྱི་གནད་དོན་སེལ་ཆེད་ཁ་ཡོད་ལག་
ཡོད་ཀྱི་ཐབས་ལམ་ཞིག་ཡིན་པར་ངོས་འཛིན་
གྱིས་འཛེམ་ཟོན་མེད་པར་ངོས་འཛིན་དང་རྒྱབ་
སྐྱོར་ཞུས་ཏེ་འདི་ལྟར་གསུངས་ཡོད། ཏཱ་ལའི་
བླ་མ་མཆོག་གིས་ད་ལྟའི་ཛ་དྲག་གི་དངོས་ཡོད་
གནས་སྟངས་དང་འཚམ་པར་དབུ་མའི་ལམ་གྱི་
སྲིད་བྱུས་བརྒྱུད་ནས་བོད་ལ་རང་བཙན་མ་རྩོད་
པར་མིང་དོན་མཚུངས་པའི་རང་སྐྱོང་གི་གནས་
བབ་རྩོད་བཞིན་པ་འདི་ནི། བོད་མི་རིགས་ཀྱི་
གཞི་རིམ་ཁེ་ཕན་ལ་དགོངས་པ་རླབས་ཆེན་
མཛད་པ་ཞིག་ཡིན་པ་མ་ཟད། ཁོང་གིས་དུས་

ཀྱི་འགྱུར་བའི་བབ་དང་བསྟུན་ནས་བོད་རྒྱ་
མི་རིགས་གཉིས་ཀྱི་གནད་དོན་རྟོགས་རྒྱུར་
ཐུགས་འགན་ཧ་ཅང་ཆེན་པོ་བཞེས་པ་ཞིག་
ཆགས་ཡོད། དེར་བརྟེན་ཏཱ་ལའི་བླ་མ་མཆོག་
གི་དགོངས་གཞི་འདི་དངོས་ཡོད་གནས་ཚུལ་
དང་འཚམ་ཞིང་ཕུགས་རྒྱང་རིང་པོའི་དགོངས་
བཞེད་ཅིག་ཆགས་ཡོད། ཅེས་གསུངས་ཡོད།
ཕྱི་ལོ་ ༢༠༠༨ ལོར་བོད་ས་ཁྱོན་
ཡོངས་སུ་ཞི་བའི་གྱེན་ལངས་བྱུང་རྗེས་ཕུན་
དབང་ལགས་ཀྱིས་རྒྱ་ནག་གི་སྲིད་འཛིན་ཧུ་
ཅིན་ཐའོ་དང་ཐུག་སྟེ་རྒྱ་ནག་གཞུང་གིས་ཏཱ་
ལའི་བླ་མའི་སྐུ་ཚབ་དང་ལྷན་གྲོས་མོལ་སྐབས་
མཁྲེགས་བཟུང་གི་སྲིད་བྱུས་རྒྱུན་འཁྱོངས་
བྱས་པ་དེར་སྐྱོན་བརྗོད་ཤུགས་ཆེ་གནང་བ་མ་
ཟད། བོད་རྒྱ་ཞི་མོལ་སྐབས་དེར་བོད་མིའི་སྐུ་
ཚབ་རྣམས་ཀྱིས་མིང་དོན་མཚུངས་པའི་རང་
སྐྱོང་གི་གནས་བབ་ཆེད་བསམ་འཆར་བཏོན་
པ་དེར་རྒྱ་ནག་གཞུང་ཕྱོགས་ནས་འཕྲལ་དུ་
དགག་པ་བརྒྱབ་པ་དེར་སྐྱོན་བརྗོད་གནང་
སྟེ། བསམ་འཆར་དེ་ནི་རྒྱ་ནག་མི་དམངས་སྤྱི་
མཐུན་རྒྱལ་ཁབ་ཀྱི་རྩ་ཁྲིམས་སྒྲོམ་གཞི་དང་
མཐུན་པ་ཞིག་ཡིན་པའི་ར་སྤྲོད་གནང་ཡོད།
ཕུན་དབང་ལགས་དམ་པ་ཁོང་ལ་ཤུལ་ལུས་
བཟའ་ཟླ་དང་ཕྲུ་གུ་བཞི་བཅས་ཡོད་འདུག

༸གོང་ས་མཆོག་ཉི་ཧོང་དུ་ཆིབས་སྒྱུར་
བསྐྱང་གཏན་འཁེལ་བ།
༄༅། །༸གོང་ས་མཆོག་ཕྱི་ལོ་ ༢༠༡༤ ཟླ་
༤ པའི་ནང་ཉི་ཧོང་དུ་ཆིབས་སྒྱུར་བསྐྱང་གཏན་
འཁེལ་འདུག དེ་ཡང་ཉི་ཧོང་སྐུ་ཚབ་དོན་གཅོད་
ཀྱིས་གསལ་བསྒྲགས་སྤེལ་གསལ་ལྟར་ན།
༸གོང་ས་མཆོག་ཉི་ཧོང་དུ་ཕྱི་ཟླ་ ༤ ཚེས་ ༦
ནས་ ༡༨ བར་ཆིབས་སྒྱུར་བསྐྱང་སྟེ་མཛད་འཕྲིན་
རྒྱ་ཆེ་བསྐྱང་རྒྱུ་མ་ཟད། ཕྱི་ལོ་ ༢༠༡༡ ལོར་ས་
ཡོམ་དང་མཚོ་རླུང་དྲག་པོའི་གོད་ཆག་ཕོག་པའི་
ཉི་ཧོང་གི་ཡུལ་མི་རྣམས་ལ་སེམས་གསོ་མཛད་
རྒྱུ་དང་། ལྷག་པར་རྒྱལ་ས་ཊོཀ་ཁྱོ་ (Tokyo)
དང་ཀྱོ་ཏོ་ (Kyoto) གཉིས་ཀྱི་ནང་མང་ཚོགས་
ལ་ཆོས་འབྲེལ། དེ་བཞིན་མཁས་དབང་ཁག་
གཅིག་དང་ལྷན་བགྲོ་གླེང་མཛད་རྒྱུ་ཡིན་འདུགཐེངས་འདིའི་ཆིབས་སྒྱུར་སྐབས་མགོན་པོ་གང་
ཉིད་མཆོག་གིས་ཉི་ཧོང་གི་ཆབ་སྲིད་མི་སྣ་དང་
ལྷན་མཇལ་འཕྲད་མཛད་རྒྱུའི་མཛད་འཆར་མེད་
སྐོར་གསུངས་འདུག གཞན་ཡང་ཉི་ཧོང་གི་ (Ky-
odo) ཀྱོ་ཌོ་གསར་ཁང་གིས་གནས་ཚུལ་སྤེལ་
བ་ལྟར་ན། རྒྱ་ནག་གཞུང་གིས་༸གོང་ས་མཆོག་
རྒྱ་ནག་ལ་སྐྱོན་བརྗོད་གནང་མཁན་ཁ་བྲལ་རིང་
ལུགས་པར་ངོས་འཛིན་བྱེད་བཞིན་ཡོད་པ་ལྟར།
ཉི་ཧོང་གི་མགོན་པོ་གང་ཉིད་མཆོག་ཡུལ་དེར་
ཆིབས་སྒྱུར་བསྐྱང་རྒྱུར་མཐོང་མཆན་འབུལ་ལམ་
ཞུས་པར་སྐྱོན་བརྗོད་ཤུགས་ཆེ་བྱེད་སྲིད་པའི་
སྐོར་བཀོད་འདུག

༸གོང་ས་མཆོག་གིས་ཨ་སྒོར་ས་ཡ་གཅིག་
གསོལ་རས་སྩལ་བ།
༄༅། །སྤྱི་ནོར་༸གོང་ས་༸སྐྱབས་མགོན་ཆེན་
པོ་མཆོག་གིས་ཨ་རི་ཇོར་ཇི་ཡ་མངའ་སྡེའི་ནང་
རྟེན་གཞི་བྱས་པའི་ཨེ་མོ་རི་གཙུག་ལག་སློབ་
གཉེར་ཁང་གི་(Emory Tibet Science
Initiative)ཞེས་པའི་ཨེ་མོ་རི་བོད་ཀྱི་ཚན་
རིག་ལས་འཆར་ཚན་པར་ཨ་སྒོར་ས་ཡ་གཅིག་
གསོལ་རས་སྩལ་འདུག རྩ་བའི་ཤེས་ཡོན་བརྗེ་
ལེན་གྱི་ལས་གཞི་འདི་ནི་ཕྱི་ལོ་ ༢༠༠༧ ལོར་
དབུ་འཛུགས་གནང་འདུག ཨེ་མོ་རི་བོད་ཀྱི་ཚན་
རིག་ལས་འཆར་ཚན་པ་ཞེས་པ་འདི་ནི་ལོ་ལྟར་
དབྱར་དུས་ཟླ་བ་གཉིས་མིན་ཙམ་རྒྱ་གར་གཙོ་
བོར་འགྱུར་བའི་ས་གནས་གཞན་དུ་ཡོད་པའི་བོད་
པའི་དགེ་འདུན་པ་དང་བཙུན་མ་ཞལ་གྲངས་བརྒྱ་
ལྷག་ལ་ཚན་རིག་གི་ལྟ་གྲུབ་དང་། དངོས་ཁམས་
རིག་པ། སྐྱེ་ཁམས་རིག་པ། ཀླད་རྩའི་སྐོར་སོགས་
དེང་དུས་ཚན་རིག་སྐོར་སློབ་ཁྲིད་གནང་གི་ཡོད་
པ་མ་ཟད། ནང་ཆོས་ཀྱི་ཚན་རིག་ཐོག་ཕན་ཚུན་
གོ་བསྡུར་སྦྱངས་བཤད་དང་བློ་སྐྱེད་སྤེལ་རེས་
ཡང་གནང་རྗེས། ཕྱོགས་སོ་སོའི་དགོན་པ་གྲྭ་ཚང་
ནང་ཕེབས་ཏེ་དགེ་བཙུན་གཞན་རྣམས་ལ་ཚན་
རིག་གི་གོ་རྟོགས་སྤེལ་གྱི་ཡོད་འདུག གཞན་ཡང་
ལས་གཞི་འདིའི་ཁོངས་སུ་རྡ་སར་རྟེན་གཞི་བྱས་
པའི་བོད་ཀྱི་དཔེ་མཛོད་ཁང་དང་ཟུང་འབྲེལ་ཐོག་
ཚན་རིག་གི་སློབ་ཚན་ཁག་གཅིག་བོད་བསྒྱུར་
ཞུས་ནས་བསླབ་གཞི་གཏན་འབེབས་དང་། བོད་
ཡིག་ཐོག་ནས་ཚན་རིག་གི་ཐ་སྙད་རེའུ་མིག་ལ་
སོགས་པ་ཟུར་ཁྲིད་གནང་གི་ཡོད་འདུག ཨེ་མོ་རི་
གཙུག་ལག་སློབ་གཉེར་ཁང་གི་འགན་འཛིན་ཇེམ་
སི་ཝེག་ནར་(James Wagner)ལགས་ཀྱིས་
༸གོང་ས་མཆོག་གིས་གསོལ་རས་སྩལ་བའི་
རོགས་དངུལ་ལ་ཐུགས་རྗེ་ཆེ་ཞུས།

པར་ངོས་གཉིས་པ། དབུས་བོད་མིའི་སྒྲིག་འཛུགས་ཀྱི་བདུན་རེའི་ལས་རིམ་གསར་ཤོག བོད་ཟླ་ 2ཚེས་ 3 ཕྱི་ཟླ་ 4 ཚེས་ 2

འབྲོང་སྣ་དགོན་གྱི་དབུ་མཛད་ལ་ལོ་བཅོ་བརྒྱད་ཀྱི་ཁྲིམས་ཆད་བཏང་བ།
༄༅། །རྡ་སར་གནས་སྡོད་ངག་དབང་ཐར་
པ་ལགས་ཀྱིས་གནས་ཚུལ་བཏང་འབྱོར་བྱུང་
བ་ལྟར་ན། ཕྱི་ལོ་ ༢༠༡༤ ལོའི་ཕྱི་ཟླ་ ༡ ནང་
ལ་མདོ་ཁམས་ནགས་ཤོད་འབྲི་རུ། འབྲོང་སྣ་

དགོན་པའི་དབུ་མཛད་དང་། དགོན་པའི་འགན་
ཁུར་བ་ཐར་འདོད་རྒྱལ་མཚན་ལགས་སུ་རྒྱ་
ནག་གཞུང་གིས་ཆབ་སྲིད་ཀྱི་ནག་ཉེས་འོག་
ལོ་ངོ་བཅོ་བརྒྱད་ཀྱི་བཙོན་འཇུག་ཁྲིམས་ཐག་
བཅད་ཡོད་འདུགཁོང་ལ་རྒྱ་ནག་གཞུང་གིས་༸གོང་

ས་མཆོག་གི་སྐུ་པར་དང་བཀའ་སློབ་ཉར་བ་
སོགས་ཀྱི་ནག་ཉེས་བཙུགས་ཡོད་པ་དང།
གཙོ་བོ་དགོན་པ་དང་ས་གནས་ཀྱི་སློབ་གྲྭ་
སོགས་བདག་སྐྱོང་ཡག་པོ་གནང་གི་ཡོད་པས།
རྒྱ་གཞུང་གིས་ཉེས་འཛུགས་བྱས་པ་ཡིན་སྐོར་
འབྲེལ་ཡོད་ཀྱིས་འགྲེལ་བརྗོད་གནང་འདུགཁོང་ནི་ཡབ་འབྱུང་གནས་དང་
ཡུམ་ཨ་སྒྲོལ་གཉིས་ཀྱི་སྲས་སུ་ཤར་སྣེ་གྲོང་
དུ་ཕྱི་ལོ་ ༡༩༦༠ ལོ་ཙམ་ལ་འཁྲུངས་པ་དང།
ཡབ་འབྱུང་གནས་ལགས་ནི་ ༡༩༦༩ ལོར་
སླར་ཡང་འབྲི་རུའི་མི་མང་གིས་ཆོས་དང་རིག་
གཞུང། རྒྱལ་ཁབ་དང་ལུང་པ་སོགས་སྲུང་
སྐྱོབ་ཆེད་དུ་སྐྱེས་པ་ཡོངས་རྫོགས་དམག་
ལ་ཞུགས་ནས་འབྲི་རུ་རྫོང་ཐོག་ཏུ་རྒྱ་དམག་
དང། འཐབ་འཁྲུག་སྐབས་བོད་མི་སྟོང་ཕྲག་
མང་པོའི་ཚེ་སྲོག་ཤོར་བའི་ཁྲོད་དུ་རྒྱ་དམག་
གིས་བསད་ཡོད། ཁོང་གི་ཨ་ཁུ་བཀྲ་ཤིས་སྲིད་
ཐར་ཞུ་བ་ཞིག་སྐབས་དེའི་དོན་རྐྱེན་འོག་སྲོག་

ཁྲིམས་ཕོག་རྐྱེན་ལོ་ངོ་གསུམ་ཙམ་རིང་རི་
ལ་བྲོས་བྱོལ་དུ་ཕྱིན་པ་དང་། མཐར་ཅུང་གུ་
ཡངས་བཏང་བའི་དབང་གིས་སྲོག་ཁྲིམས་ཕྱིར་
འཐེན་བྱས་ཡོད། དབུ་མཛད་ཁོང་ནི་དགུང་ལོ་
གཞོན་སྐབས་གདན་ས་ཆེན་པོ་དགའ་ལྡན་དུ་
ཆོས་ཞུགས་གནང་སྟེ་ནང་པ་སངས་རྒྱས་པའི་
གཞུང་ལུགས་ལ་ཐོས་བསམ་གནང་ཡོད་པ་
དང་། ཕྱི་ལོ་ ༡༩༩༢ ལོ་ནས་འབྲོང་སྣ་དགོན་
པའི་དབུ་མཛད་དང་ ༡༩༩༨ ལོ་ནས་དགོན་
པའི་འགན་ཁུར་བའི་ཕྱག་ལས་གནང་བ་མ་ཟད།
ཁོང་གིས་འབྲོང་སྣ་དགོན་པའི་ཤེས་ཡོན་སློབ་
གསོ་དང་། འདོན་རྟ་དབྱངས། ཐུན་མོང་མ་ཡིན་
པའི་བྱེད་སྒོ་ཁག་བཅས་མདོར་ན་དགོན་པའི་
ཆོས་དང་ཆབ་སྲིད་གང་ཅིའི་ཐད་ལ་ཐུགས་
ཁུར་ཆེན་པོས་ཕྱག་ལས་གནང་ཡོད་པས། སྡེ་
དགོན་གཉིས་ཀས་དད་མོས་ཆེན་པོ་ཞུ་སའི་
སྐྱེས་ཆེན་ཞིག་ཏུ་གྱུར་ཡོད།
འབྲོང་སྣ་དགོན་བདེ་ཆེན་དཔལ་

ཞོགས་དྲིལ་དང་གཡུལ་རྒྱལ་གཉིས་ལ་ཁྲིམས་ཐག་ལྗིད་པོ་བཅད་འདུག།
ནས་རེད་ལ། ཆུང་དུས་ནས་གཤམ་ཆུ་ཤང་
སློབ་ཆུང་འགྲིམས་པ་དང་། ཕྱི་ལོ་ ༢༠༠༡ ལོར་
སྡེ་དགེ་དཔལ་ཡུལ་བཤད་གྲར་ཞུགས་ཏེ་ནང་
ཆོས་གཙོས་པའི་བོད་ཀྱི་ཐུན་མོང་དང་ཐུན་མིན་
རིག་གནས་སོགས་ལ་སློབ་གཉེར་གནང་ཡོད་
ཅིང་།
ཕྱི་ལོ་ ༢༠༠༩ བར་སྡེ་དགེ་དཔལ་
ཡུལ་དང་གསེར་རྟ་ལྔ་རིག་ནང་བསྟན་སློབ་གླིང་
། སྡེ་དགེ་ཞེ་ཆེན། སྡེ་དགེ་རྫོགས་ཆེན། ཡ་
ཆེན་སྒར། ཨ་མདོ་རྔ་པ་ཀིརྟི་དགོན་བཅས་སུ་
སློབ་སྦྱོང་དང་གྲ་སྐོར་ལ་ཕེབས་ཡོད་འདུག ཕྱི་
ལོ་ ༢༠༠༩ ལོའི་མཇུག་ཏུ་སྐྱ་སར་བབས་ཏེ་
ནུབ་བྱང་མི་རིགས་སློབ་གླིང་དུ་ཞུགས་ཏེ་ད་
བར་ལོ་ ༤ རིང་རྒྱ་ཡིག་གི་ལམ་ནས་རྩོམ་
རིགས་སྐོར་ཆེད་སྦྱང་གནང་མུས་ཡིན་ཡང་།
འདས་ལོའི་ཕྱི་ཟླ་ ༥ པའི་ནང་རྒྱ་གཞུང་གིས་
ཞོགས་དྲིལ་དང་སློབ་ཕྲུག་གཞན་ཁ་ཤས་ཀྱིས་
ནམ་རྒྱུན་ནུབ་བྱང་མ་རིགས་སློབ་ཆེན་ནང་
ཁྲིམས་འགལ་ཐོག་བགྲོ་གླེང་གོ་སྒྲིག་བྱེད་ཀྱིན་
ཡོད་པའི་ཉེས་འཛུགས་བྱས་ཏེ་སློབ་གྲྭ་ནས་
ཕྱིར་འབུད་བཏང་ཡོད་འདུག ཕྱི་ཟླ་ ༦ པའི་ནང་
ཕ་ཡུལ་ཁམས་ནགས་ཤོད་འབྲི་རུ་རྫོང་དུ་ལོག་
ནས << མི་རབས་གསར་པའི་མགྲོན་ཁང།
>>ཞེས་པ་ཞིག་བཙུགས་ཏེ། ཞོར་དུ་ཟུར་
སྦྱོང་འཛིན་གྲྭ་གཉེར་ནས་ན་གཞོན་ཚོར་བོད་
རྒྱ་ཡིག་རིགས་གཉིས་ནས་རིན་མེད་ཐོག་སློབ་
ཁྲིད་བྱེད་ཀྱིན་ཡོད་འདུགཕྱི་ལོ་ ༢༠༠༧ ལོར་ཁོང་གིས
<< ཁ་བ་ལ་འཁྲེང་བའི་དུང་སེམས་ཀྱི་ཅོང་
སྒྲ་ >> ཞེས་པ་དང་། << གངས་རིའི་
ལས་དབང་། >>ཞེས་པའི་རྩོམ་དེབ་གཉིས་
སྔ་ཕྱིར་དཔར་སྐྲུན་བྱས་རྗེས་ཀློག་པ་པོ་ཚོས་
གདེང་འཇོག་ཆེན་པོ་གནང་ཡོད་པ་དང་། ཕྱི་ལོ་
༢༠༡༢ ལོ་ནས་རིམ་བཞིན་ནུབ་བྱང་མི་རིགས་
སློབ་ཆེན་དུ་ཁོང་དང་སློབ་མ་ཁག་གཅིག་
མཉམ་རུབ་ཐོག་<< མི་རབས་གསར་པ།
>> ཅེས་པའི་ལོ་དེབ་རྩོམ་སྒྲིག་བྱས་ཡོད་
པ་དང་། ད་དུང་རྒྱ་ཡིག་ཐོག་ཞོགས་དྲིལ་པོད་

ཁུག <<秀真博客>> ཅེས་པ་གཉེར་
ནས། ལྷ་ས་ཁུལ་དུ་རྒྱ་ལུགས་ཤེད་ཆེ་བར་ཟུར་
ཟ་བྱས་པའི་རྩོམ་ཡིག་<<མདོག་ངན་གྱི་ལྷ་
ས། >> ཟེར་བ་དང་། ཉམ་ཆུང་བོད་མིའི་
ལས་དབང་ལ་བསམས་ནས་དཀོན་མཆོག་ལ་
ཁ་རྡུང་བཏང་བའི་<< དཀོན་མཆོག་འཆི་བར་
འོས། >> ཞེས་པ་སོགས་ཀྱི་རྩོམ་ཡིག་མང་
པོ་སྤེལ། གཞན་བོད་སྐད་ཡིག་གི་རྩོམ་ཡིག་

སྤེལ་སའི་དྲ་བ།http://xiuzheng.tibetcul.
com /131613.html#253254 ཞེས་པ་འདི་
ད་ལྟ་རྒྱ་གཞུང་གིས་སྒོ་བརྒྱབ་ཡོད་འདུགགཡུལ་རྒྱལ་ལགས་ཀྱང་ཁམས་

ནགས་ཤོད་འབྲི་རུ་རྫོང་གཤམ་ཆུ་ཤང་སྟེང་
མཁར་གྲོང་ནས་ཡིན་ལ། ད་ལྟ་རང་ལོ་ ༢༦
ཡིན་པ་དང་། ཁོང་ཆུང་དུས་ནས་གཤམ་ཆུ་
ཤང་སློབ་ཆུང་དུ་འགྲིམས། ཕྱི་ལོ་ ༢༠༠༥ ལོར་
རྫོང་ཉེན་རྟོག་ལས་ཁུངས་སུ་ལས་གནས་བསྐོ་
བཞག་གིས་ལོ་ ༧ ལས་ཀ་བྱས་ཡོད་ཀྱང།
ཉེན་རྟོག་པ་ནི་ཆབ་སྲིད་ལས་ཀའི་རྙོག་དྲ་ཧ་
ཅང་ཆེ་སྟབས་ཕྱི་ལོ་༢༠༡༢ ལོར་རང་འགུལ་
ཐོག་རྩ་དགོངས་ཞུས་ཏེ་རྫོང་ཐོག་ཏུ་ཚོང་ལས་
གཉེར་གྱི་ཡོད་འདུག ཁོང་གིས་ཉེན་རྟོག་པའི་
ལས་ཀ་བྱས་རིང་ཕ་ཡུལ་གྱི་མི་དམངས་ལ་དྲང་
བདེན་ལས་ཀ་བྱས་པས་ཕན་ཐོགས་ཆེན་པོ་
བྱུང་ཡོད། གཡུལ་རྒྱལ་ལགས་ཀྱི་བཟའ་ཟླའི་
མིང་ལ་ལྷ་སྐྱིད་སྒྲོལ་མ་ཞུ་གི་ཡོད་པ་དང་ཁོང་
གཉིས་ལ་ཕྲུ་གུ་གཉིས་ཡོད་འདུགའབར་གླིང་ནི་དུས་རབས་བཅུ་གཅིག་པའི་
ནང་ཕྱག་བཏབ་པ་དང་། དུས་རབས་ཉི་ཤུའི་
དཀྱིལ་གྱི་རྒྱ་དམར་གྱི་བོད་ཀྱི་ཆོས་དང་རིགས་
གཞུང་གཏོར་བཤིག་བྱེད་པའི་སྲིད་བྱུས་འོག་
ནས་འབྲོང་སྣ་དགོན་པའང་རྩ་གཏོར་དུ་བཏང་
ཡོད། རྗེས་སུ་དགོན་པ་དེའི་མཁན་པོ་མཁྱེན་
རབ་ཆོས་གྲགས་ལགས་དང་དབུ་མཛད་བསྟན་
འཛིན་དབང་ཕྱུག་ལགས་སོགས་གནས་བརྟན་
བགྲེས་སོང་རྣམས་ཀྱིས་དགོན་པའི་རྟེན་དང་
བརྟེན་པ་ཞིག་གསོ་གནང་ནས་ད་ལྟ་དགེ་འདུན་
གྱི་ཞལ་གྲངས་ ༩༠ ཙམ་ཡོད་འདུགདགོན་པ་ཞིག་གསོ་གནང་མཁན་
མཁན་པོ་མཁྱེན་རབ་ཆོས་གྲགས་ནི་ཐར་འདོད་
ཀྱི་ཨ་ཁུ་ཡིན་འདུག རྒྱ་དམར་གྱིས་བོད་བཙན་
བཟུང་མ་བྱས་གོང་འབྲོང་སྣ་དགོན་པའི་མཁན་
པོ་ཡིན་པ་དང་དུས་ཟིང་སྐབས་དམ་པ་ཁོང་
ཡང་ལོ་ངོ་ ༡༥ རིང་ཆབ་སྲིད་བཙོན་འཇུག་
དང་མནར་གཅོད་ཚད་ལས་འདས་པ་མྱངས་

དགོས་བྱུང་ཡོད། ཕྱི་ལོ་ ༢༠༡༣ གྱི་ལོ་སྨད་
དང་ ༢༠༡༤ ཡི་འགོ་སྟོད་དུ་འབྲི་རུ་རྫོང་གི་
སེར་སྐྱ་མང་པོས་རྒྱ་གཞུང་ལ་ངོ་རྒོལ་བྱས་
པ་དང་བོད་ཀྱི་རིག་གཞུང་བདག་སྐྱོང་གི་ལས་
འགུལ་སྤེལ་བ་སོགས་ཀྱིས་རྐྱེན་བོད་མི་མང་
པོ་འཛིན་བཟུང་བཙོན་འཇུག་དང་། རྡུང་རྡེག་
ཚ་ནན་བཏང་བ་སོགས་ཀྱི་བྱ་སྤྱོད་ཁོངས་སུ་
འབྲོང་སྣ་དགོན་པའི་རིག་གནས་དགེ་རྒན་སྐལ་
བཟང་དོན་གྲུབ་ལགས་ཀྱིས་གཙོ་བྱས་ཏེ་གྲྭ་
རྒྱུན་ཁ་ཤས་འཛིན་བཟུང་བྱས་ཡོད་ཅིང་། སྔ་
ལོའི་ལོ་མཇུག་ལ་དགོན་པའི་ནང་དུ་རྒྱ་དམག་
གིས་གྲྭ་ཤག་ཁག་སྔོག་བཤེར་བྱས་ནས་མཐར་
གྲྭ་ཤག་དང་དགོན་པར་སྒོ་ཐེལ་བརྒྱབས་པའི་
གནས་ཚུལ་བྱུང་ཡོད། ད་ལྟའི་གནས་སྐབས་
སུ་ཡང་དགོན་པའི་དགེ་འདུན་པ་རྣམས་ཚོགས་
འཚོགས་རྒྱུ་ལ་སོགས་པའི་རྒྱུན་གཏན་གྱི་བྱེད་
སྒོ་ཁག་ཀྱང་བྱེད་དབང་མེད་པར་ལྷག་ཡོད་
འདུག །

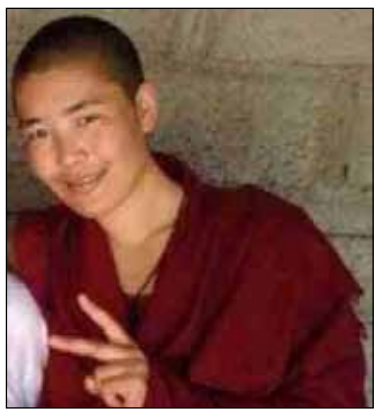
༄༅། །འདི་གར་ཁུངས་ལྡན་གནས་ཚུལ་
འབྱོར་དོན་ལྟར་ན། ཁམས་ནགས་ཤོད་འབྲི་རུ་
རྫོང་གི་ན་གཞོན་རྩོམ་པ་པོ་ཚུལ་ཁྲིམས་རྒྱལ་
མཚན་ནམ་པིར་མིང་ལ་ཞོགས་དྲིལ་དང་ཁོང་
གི་གྲོགས་པོ་གཡུལ་རྒྱལ་གཉིས་ལ་ལོ་སྔོན་
མའི་ཟླ་བ་ ༡༠ པའི་ཚེས་ ༢༨ ཉིན་བོད་རང་
སྐྱོང་ལྗོངས་མི་དམངས་ཁྲིམས་ཁང་ཟེར་བ་ནས་
མི་ལོ་ ༡༣ དང་ ༡༠ ཡི་ཁྲིམས་ཐག་ཧ་ཅང་

ལྗིད་པོ་བཅད་པའི་གནས་ཚུལ་གསར་དུ་ཤེས་
རྟོགས་བྱུང་ཡོད།
ཕྱི་ལོ་ ༢༠༡༣ ལོའི་ཟླ་ ༩ པའི་
ཚེས་ ༢༧ ཉིན་ཁམས་འབྲི་རུ་རྫོང་འབྲི་རུ་ཤང་
མོ་བ་གྲོང་དང་སྨོན་ཁྱིམ་གྲོང་གཙོས་པའི་ས་
གནས་ཡུལ་མི་རྣམས་ཀྱིས་རྒྱ་མིའི་རྒྱལ་དར་
ཁང་སྟེང་དུ་སྒྲེང་འཛུགས་མ་བྱས་པར་རྒྱལ་མོ་
རྔུལ་ཆུར་གཡུགས་པའི་གནས་ཚུལ་ལྷག་པ་
ནས་བཟུང་། རིམ་བཞིན་ཕྱི་ཚེས་ ༢༨ ཉིན་
འབྲི་རུ་རྫོང་མི་དམངས་སྲིད་གཞུང་མདུན་དུ་
བོད་མི་སྟོང་ཚོ་ལྷག་འཛོམས་ནས་ཟས་བཅད་
ངོ་རྒོལ་དང་སྦྲགས་ཏེ་མཚན་ཉལ་བྱས་པ་མ་
ཟད། མོ་བ་གྲོང་དང་སྨོན་ཁྱིམ་གྲོང་སོགས་
ནས་ཉེས་མེད་འཛིན་བཟུང་བྱས་པའི་ས་གནས་
ཡུལ་ མི་རྣམས་ཀྱི་རྒྱབ་ལངས་བྱས་ཡོད།
དེ་ཙམ་དུ་མ་ཟད། ཁོང་ཚོས་
འཛིན་བཟུང་བྱས་པ་དེ་དག་འཕྲལ་མ་ཉིད་དུ་
གློད་བཀྲོལ་གཏོང་དགོས་པའི་རེ་འདུན་ཤུགས་
ཆེ་བཏོན། ཉིན་མོ་དེར་འབྲི་རུ་རྫོང་སློབ་གྲྭ་
ཆུང་འབྲིང་སོགས་ཀྱིས་ངོ་རྒོལ་བྱས་ནས་ཉིན་
ལྔ་དྲུག་སློབ་ཁང་སྟོང་པ་ཆགས་ཡོད། སྐབས་

དེར་རྫོང་ཁུལ་དུ་གནས་ཚུལ་དེ་ལྟར་ཛ་དྲག་
ཡོད་པར་བརྟེན། བོད་རང་སྐྱོང་ཟེར་བའི་འགོ་
ཁྲིད་ཝུ་ཡེང་ཅེ་དང་རྡོ་ཐོག་སོགས་འབྲི་རུར་
ཤར་བསྐྱོད་བྱས་ཏེ་འཇམ་རྩུབ་ཅི་རིགས་སྒོ་
ནས་ངོ་རྒོལ་འཇགས་ཐབས་བྱས་པ་མ་ཟད། རྒྱ་
ནག་མགོ་ཁྲིད་ཝུན་ཡེང་ཅེ་སོགས་ནས་མཚན་
མོ་ཐང་ཉལ་ངོ་རྒོལ་བྱས་པའི་མི་དམངས་ཐུག་
ནས། མི་དམངས་ཀྱིས་ངོ་རྒོལ་མཚམས་
འཇོག་དགོས་པའི་གཏམ་བཤད་བྱས། སྐབས་
དེར་རྩོམ་པ་པོ་ཞོགས་དྲིལ་དང་ཁོང་གི་གྲོགས་
པོ་གཡུལ་རྒྱལ་སོགས་ཀྱིས་མི་དམངས་དཀྱིལ་
ནས་མདུན་དུ་ཐོན་ཏེ། མི་དམངས་ཀྱི་བདེ་སྡུག་
མཚོན་པའི་སྐད་ཆ་མང་པོ་ཐད་ཀར་ཡར་འགྲེལ་
བརྗོད་བྱས་པས།
ཕྱི་ ཟླ་ ༡༠ པའི་ཚེས་ ༡༡ ཉིན་
མཚན་མོའི་ཆུ་ཚོད་ ༡ ཙམ་ལ། འབྲི་རུ་རྫོང་
ཉེན་རྟོག་མི་སྣ་ཁ་ཤས་གློ་བུར་དུ་འབྲི་རུ་རྫོང་
གཤམ་ཆུ་ཤང་སྟེང་མཁར་གྲོང་དུ་འབྱོར་ཏེ།
ཞོགས་དྲིལ་གྱི་སྡོད་ཁྱིམ་དུ་འཛུལ་ནས་འཛིན་
བཟུང་བྱས། དེའི་ཕྱི་ཉིན་སྔ་དྲོ་ཁོང་གི་གྲོགས་
པོ་གཡུལ་རྒྱལ་ཡང་འབྲི་རུ་རྫོང་གཤམ་ཆུ་ཤང་
སྟེང་མཁར་གྲོང་ནས་འཛིན་བཟུང་བྱས་རྗེས།
ཉེ་ཆར་ཕྱི་ལོ་ ༢༠༡༤ ལོའི་ཟླ་བ་ ༣ པའི་
ཟླ་སྨད་བར་རྦད་དེ་གར་སོང་ཆ་མེད་དུ་གྱུར།
གཟའ་འཁོར་སྔོན་མའི་ནང་རྒྱ་གཞུང་གིས་ཁོང་
གཉིས་ཀྱི་ནང་མི་རེ་རེ་ཁོང་གཉིས་ལ་ཐུག་
འཕྲད་ཆོག་པའི་བཀའ་འཁྲོལ་རྗེས། གཞི་ནས་
ཁོང་གཉིས་ལྷ་ས་ཆུ་ཤུར་བཙོན་ཁང་དུ་བཙོན་
འཇུག་བྱས་ཡོད་པ་ཤེས། ཁྱིམ་མི་གཉིས་དང་
བཙོན་པའི་བར་ཁ་པར་ནང་སྐར་མ་བཅུ་རེ་ཙམ་
སྐད་ཆ་བཤད་ས་རག་ཡོད་འདུགཁྱིམ་ཚང་གིས་ད་གཟོད་རྩོམ་པ་
པོ་ཞོགས་དྲིལ་ལ་མི་ལོ་བཅུ་གསུམ་བཙོན་
འཇུག་ཁྲིམས་ཐག་བཅད་ཡོད་པ་དང་། ཁོང་གི་
གྲོགས་པོ་གཡུལ་རྒྱལ་ལ་མི་ལོ་བཅུ་ཡི་ཁྲིམས་
ཐག་བཅད་ཡོད་པ་ཤེས་རྟོགས་བྱུང་། རྒྱ་གཞུང་
གིས་ཁོང་གཉིས་ལ་ཁྲིམས་ལུགས་དང་འགལ་
བའི་སྒོ་ནས་སྲིད་གཞུང་འགོ་ཁྲིད་ལ་སྐད་ཆ་

འདྲ་མི་འདྲ་བཤད་པ་དང་། སྤྱི་ཚོགས་ཟིང་ཆ་
བསླངས་པ་སོགས་ཀྱི་ཉེས་པ་བཙུགས་ནས་
བོད་རང་སྐྱོང་ལྗོངས་མི་དམངས་ཁྲིམས་ཁང་
ཟེར་བ་ནས་ཁྲིམས་ཐག་བཅད་པ་རེད་ཟེར་བ་
ཙམ་ལས། ཁྲིམས་རྭ་འཚོགས་མེད་ལ། ཁྱིམ་
མིར་ཁྲིམས་ཁང་ག་གེ་མོ་ནས་ཁྲིམས་བཅད་
བྱས་པ་སོགས་ཀྱི་ཡིག་ཆ་གང་ཡང་སྤྲོད་རྒྱུ་
མེད་པ་རེད།
འདི་ལྟར་ད་ལྟ་བོད་རང་སྐྱོང་
ལྗོངས་ཟེར་བ་དེའི་མངའ་ཁོངས་སུ་བོད་མི་ཧ་
ཅང་མང་པོ་ཞིག་ལ་ཆབ་སྲིད་གནས་ཚུལ་དང་
འབྲེལ་ཕྱིན་ཁྲིམས་རྭ་གང་ཡང་འཚོགས་མི་
དགོས་ལ། ཁྱིམ་བདག་ལ་ཁྲིམས་ཆད་ཡིག་
ཆ་སོགས་འགྲོ་ལུགས་གང་ཡང་མི་དགོས་པར་
ལོ་གྲངས་ཧ་ཅང་མང་པོ་ཁྲིམས་གཅོད་བྱེད་
བཞིན་པ་རེད་འདུག ཞོགས་དྲིལ་དང་ཁོང་གི་
གྲོགས་པོ་གཡུལ་རྒྱལ་གཉིས་དེ་ལྟར་བཙོན་
འཇུག་དང་ཁྲིམས་གཅོད་བཏང་བ་གོ་རྗེས།
བོམ་ཕན་ཤང་གྲོང་སྟེང་མཁར་གྲོང་། རི་ཞིང་
གྲོང་སོགས་གྲོང་ཚོ་ཕལ་ཆེ་བ་ནས་གཅིག་
སྒྲིལ་ངང་ས་གནས་རྒྱ་ནག་སྲིད་གཞུང་ལ་མྱུར་
དུ་གློད་བཀྲོལ་གཏོང་དགོས་པའི་སྙན་ཞུ་ཕུལ་
ནས་ཞུ་བ་མང་པོ་བརྒྱབ་ནའང་ཉན་འཇོག་རྩ་
བ་ནས་བྱས་མེད་པར་ཉེས་མེད་ཉེས་འཛུགས་
བྱས་ནས་ཁྲིམས་གཅོད་བཏང་ཡོད་ལ། ཐ་
ན་ཡར་ཞུ་བྱེད་མཁན་མི་ཉུང་བ་ཞིག་ཀྱང་སྔ་
རྗེས་འཛིན་བཟུང་བཀག་ཉར་དང་དངུལ་ཆད་
བཅད་པ་རེད།
ཕྱི་ལོ་ ༢༠༡༣ ལོའི་ལོ་སྨད་ན་
ཁམས་ནགས་ཤོད་འབྲི་རུ་རྫོང་གི་མི་ཧ་ཅང་
མང་པོ་ཞིག་དེ་ལྟར་འཛིན་བཟུང་བྱས་པ་རེད་
ལ། ལྷག་པར་དུ་ད་བར་ཤེས་རྟོགས་བྱུང་བར་
མི་བཅུ་གསུམ་ཙམ་ལ་དུས་བཀག་བཙོན་
འཇུག་ལོ་གསུམ་ནས་བཅོ་བརྒྱད་བར་ཁྲིམས་
གཅོད་བྱས་ནས་རྒྱ་ནག་གི་བཙོན་ཁང་དུ་ལྷུང་
ཡོད། ཞོགས་དྲིལ་ལམ་ཚུལ་ཁྲིམས་རྒྱལ་
མཚན་ལགས་ནི་ཕ་ཡུལ་ཁམས་ནགས་ཤོད་
འབྲི་རུ་རྫོང་གཤམ་ཆུ་ཤང་སྟེང་མཁར་གྲོང་

གཡུལ་རྒྱལ་ལགས། ཞོགས་དྲིལ་ལགས།



བོད་ཟླ་ དབུས་བོད་མིའི་སྒྲིག་འཛུགས་ཀྱི་བདུན་རེའི་ལས་རིམ་གསར་ཤོག པར་ངོས་གསུམ་པ། 2ཚེས་ 3 ཕྱི་ཟླ་ 4 ཚེས་ 2

ཨིན་བོད་གཏན་འབེབས་བརྡ་ཆད།

ཤེས་རིག་ལས་ཁུངས་བརྡ་ཆད་གཏན་འབེབས་ཚན་པ་ནས།

aptitude test

སྐྱེས་རྩལ་ཚོད་ལྟ།

སྐྱེ་བོ་ཞིག་ལས་ཀ་དང༌། ཤེས་ཡོན། ལག་རྩལ་སོགས་ཀྱི་རིགས་ཇི་འདྲ་
ཞིག་ལ་དམིགས་བསལ་དུ་རན་མིན་བརྟག་ཐབས་ཀྱི་ཚོད་ལྟ།
arms control

གོ་མཚོན་སྟངས་འཛིན།

འཆར་གཞི་དང༌། གྲོས་མཐུན། ཆིངས་ཡིག་གང་རུང་བཞག་པའི་སྒོ་ནས་
མཉམ་ཞུགས་རྒྱལ་ཁབ་ཁག་གི་དམག་དཔུང་ངམ། གོ་མཚོན་འདྲ་མིན་
རིགས་ཀྱི་གྲངས་འབོར་ཉུང་འཕྲི་དང་ཚོད་འཛིན་བྱེད་ཐབས།
artificial insemination

བཅོས་མའི་སྦྲུམ་སྦྱོར།

ཕོ་མོ་དངོས་སུ་མཉམ་འདུས་མེད་པར་ཕོའི་ཁུ་བ་མོའི་མངལ་དུ་བཏབ་
ནས་སྦྲུམ་མ་བཟོ་ཐབས།
asthma

དབུགས་མི་བདེ་བ།

གློ་ནད་དབུགས་མི་བདེ་བའི་སྟོད་དུ་འཚང་བའི་ནད།

autopsy

པུར་ཞིབ།

འཆི་རྐྱེན་ཇི་ཡིན་ཤེས་རྟོགས་ཆེད་དུ་ཕུང་པོ་གཤག་སྟེ་བརྟག་དཔྱད་བྱེད་

ཐབས།
backward class

རྗེས་ལུས་གྲལ་རིམ།

སྤྱི་མཚུངས་ལྟར་ཡར་རྒྱས་འགྲོ་མ་ཐུབ་པའི་མི་སྡེ།

backward tribe

རྗེས་ལུས་ཚོ་པ།

རྗེས་ལུས་ཐེབས་པའི་ཚོ་པ།

balance sheet

རྩིས་ཁྲའི་ཁ་ཤོགམཐའ་སྡོམ་རྩིས་ཤོགཚོང་ལས་སམ་ལས་ཁུངས་ཤིག་གི་རྩིས་དུས་ངེས་ཅན་གྱི་ཁར་དབང་
དང༌། མ་རྩ། བུ་ལོན་སོགས་ཁ་གསལ་བཀོད་པའི་རྩིས་ཁྲ།

bank rate

དངུལ་ཁང་སྐྱེད་ཐང༌།

རྒྱལ་ཁབ་ཅིག་གི་དངུལ་ཁང་དབུས་མས་རྒྱལ་ནང་གི་རྒྱལ་ཡོངས་
དངུལ་ཁང་ཁག་ལ་དངུལ་བུན་གཡོར་བའི་སྐྱེད་ཀའི་འབབ་ཚད།
bargaining

རིན་གོང་གཏམས་པ།

ཉོ་ཚོང་སྐབས་ཀྱི་རིན་པ་སྤོར་གཅོག་གི་གོ་བསྡུར།

barter system

བརྗེ་ཚོང་ལམ་ལུགས།

དངོས་ཟོག་ཕན་ཚུན་བརྗེ་བའི་ཉོ་ཚོང་ལམ་ལུགས།

bigamy

བཟའ་གསུམ་ནག་ཉེས།

སྐྱེ་བོ་གང་ཞིག་གིས་རང་གི་བཟའ་ཟླ་འཚོ་གནས་ཡོད་བཞིན་དུ་ཁྲིམས་
ཐོག་ནས་ཁ་མ་གྱེས་པར་ཟླ་བོ་གཞན་ཞིག་བཙལ་ནས་གཉེན་སྒྲིག་བྱས་
པའི་ནག་ཉེས།

བཙུན་མ་སྒྲོལ་མ་ལགས་ཀྱིས་རང་ལུས་མེར་སྲེག་བཏང་བ།
༄༅། །འདི་གར་ཁུངས་ལྡན་གནས་ཚུལ་
འབྱོར་དོན་ལྟར་ན། ཕྱི་ལོ་ ༢༠༡༤ ཟླ་ ༣ ཚེས་

༢༩ ཉིན་བོད་འབའ་ཐང་ནས་བོད་བསྟན་སྲིད་
མི་རིགས་ཀྱི་ཆེད་རང་ལུས་མེར་སྲེག་གནང་
མཁན་ནི་ཁུལ་དེའི་བཙུན་མ་སྒྲོལ་མ་ལགས་
ཡིན་འདུགདེ་ཡང་གོང་ཚེས་ཉིན་གྱི་ཕྱི་དྲོར་
འབའ་ཐང་རྫོང་འབའ་ཆོས་སྡེ་དགོན་པའི་ཉེ་

འགྲམ་དུ་འབའ་ཐང་སྤྱི་སྲུང་ཤོག་དགུའི་ཁོངས་
ནས་ཡིན་པའི་བཙུན་མ་སྒྲོལ་མ་ལགས་ཀྱིས།
རང་ལུས་མེར་སྲེག་གིས་རྒྱ་གཞུང་གི་བོད་
ཐོག་འཛིན་པའི་དྲག་གནོན་ཅན་གྱི་སྲིད་བྱུས་ལ་
ཞི་རྒོལ་གནང་ཡོད་པ་དང་། དེ་མ་ཐག་དགོན་
པར་སྐོར་བ་རྒྱག་མཁན་གྱི་བོད་མི་ཚོས་མཐོང་
ནས་ཁོ་མོའི་ལུས་སྟེང་གི་མེ་བསད་པ་དང་།
འབའ་ཐང་རྫོང་མི་དམངས་སྨན་ཁང་དུ་འཁྱེར་
ཏེ་མྱུར་སྐྱོབ་བྱེད་ཐབས་བྱས་ཡོད། དེ་མ་ཐག་
ས་གནས་ཀྱི་དྲ་རྒྱ་བསྔོག་མི་ཐུབ་པར་གྱུར་
ཡོད་པ་དང་ཁ་པར་སོགས་བརྒྱུད་ལམ་སྟངས་
འཛིན་ནན་མོ་བྱེད་ཀྱི་ཡོད་པར་ཞིབ་ཕྲའི་གནས་
ཚུལ་དམ་བསྒྲགས་དབང་གིས་ཤེས་བཀའ་བའི་
གནས་སུ་གྱུར་ཡོད་འདུགབཙུན་མ་སྒྲོལ་མ་ལགས་ནི། ད་ལྟ་
རང་ལོ་ ༣༡ ཙམ་ཡིན་པ་འབའ་ཐང་རྫོང་འབའ་
ཐང་སྤྱི་སྲུང་ཤོག་དགུའི་ཕྱོགས་ནས་ཡིན་འདུགཕ་མིང་ལ་ཉི་མ་དང་ཨ་མ་མིང་ལ་དབང་མོ་ཞུ་
བཞིན་ཡོད་འདུགརང་ལུས་མེར་སྲེག་མ་གནང་གོང་
ཁོང་འབའ་ཐང་རྫོང་རི་སྟོད་རྐ་མགོར་ཕྱག་
འཚལ་བཞིན་བསྡད་ཡོད་པ་དང་། རྒྱ་གཞུང་
གིས་ཉེ་ལམ་ཁོང་དང་མཉམ་དུ་སྡོད་མཁན་གྱི་
བཙུན་མ་གསུམ་འཛིན་བཟུང་གིས་གར་ཡོད་མ་
ཤེས་པར་ལྷག་ཡོད་འདུག་ལ། དེའི་ཁྲོད་ཨ་ནེ་
གཅིག་དེ་སྔོན་རྒྱ་གར་ནས་ཕྱིར་བོད་ནང་ལོག་
མཁན་ཞིག་ཡིན་འདུགས་ཆའི་ཆ་ནས་ལོ་རྒྱུས་ལྟར་ན་
འབའ་ཐང་སྤྱི་སྲུང་ཤོག་དགུ་ཞེས་བ་འབའ་ཐང་
རྫོང་གི་ཁོངས་གཏོགས་ཡིན་ཡང་། ཕྱིས་སུ་རྒྱ་
ནག་གི་ས་ཆ་བགོ་སྐབས་སྨར་ཁམས་ཀྱི་ཁོངས་
སུ་བཅུག་ཡོད་པ་ངོ་སྤྲོད་བྱས་བྱུང་།

ཤིང་སྟག་སིམ་ལའི་ཆིངས་ཡིག་བཞག་ནས་ལོ་བརྒྱ་འཁོར་བའི་དུས་དྲན་གྱི་བགྲོ་གླེང་ལྷན་ཚོགས་ཚོགས་པ།
༄༅། །ཕྱི་ལོ་ ༢༠༡༤ ཟླ་ ༣ ཚེས་ ༢༨ རེས་
གཟའ་པ་སངས་ཉིན་བོད་མིའི་སྒྲིག་འཛུགས་
ཕྱི་དྲིལ་ལས་ཁུངས་ཀྱི་ལྷག་པ་ཚེ་རིང་དྲན་རྟེན་
ཚོགས་ཁང་དུ་བོད་ཀྱི་སྲིད་བྱུས་ཉམས་ཞིབ་
ཁང་གིས་གོ་སྒྲིག་འོག་ཤིང་སྟག་སིམ་ལའི་
ཆིངས་ཡིག་ལ་མཚན་རྟགས་བཀོད་དེ་ལོ་ངོ་
བརྒྱ་ཐམ་པ་འཁོར་བའི་དུས་ཚོད་དང་བསྟུན་
བགྲོ་གླེང་ཚོགས་འདུ་ཞིག་གོ་སྒྲིག་གནང་ཡོད།
སྐབས་དེར་ཐོག་མར་བོད་ཀྱི་སྲིད་བྱུས་ཉམས་

ཞིབ་ཁང་གི་འགན་འཛིན་ཐུབ་བསྟན་བསམ་
འཕེལ་ལགས་ཀྱིས་དུས་དྲན་དང་འབྲེལ་བའི་ངོ་
སྤྲོད་གསུང་བཤད་གནང་དོན།
དེ་རིང་གི་ཉིན་མོར་ཤིང་སྟག་
སིམ་ལའི་ཆིངས་ཡིག་བཞག་ནས་ལོ་བརྒྱ་
འཁོར་བའི་དུས་དྲན་སྲུང་བརྩི་ཞུ་དགོས་པའི་
རྒྱུ་མཚན་གཙོ་བོ་ནི་སིམ་ལར་རྒྱ་གར་དབྱིན་
གཞུང་དང་རྒྱ་ནག་མི་སེར་རྒྱལ་ཁབ། དེ་བཞིན་
བོད་བཅས་དབང་ཚད་འདྲ་མཉམ་གྱི་ཐོག་ནས་
ཆིངས་ཡིག་བཞག་སྟེ་ལོ་བརྒྱ་འཁོར་བཞིན་
ཡོད། དཔལ་ལྡན་སྲིད་སྐྱོང་མཆོག་གིས་ཤིང་
སྟག་སིམ་ལའི་ཆིངས་ཡིག་བཞག་ནས་མི་ལོ་
ཧྲིལ་པོ་བརྒྱ་ཐམ་པ་འཁོར་བའི་དུས་དྲན་མཛད་
སྒོ་སིམ་ལ་ས་གནས་དང་། དེ་རྗེས་ཕྱི་ཟླ་དྲུག་
པའི་ནང་རྒྱལ་ས་ལྡི་ལི་བཅས་ནང་སྲུང་བརྩི་ཞུ་
དགོས་པའི་ལམ་སྟོན་ཕེབས་ཡོད། ཤིང་སྟག་
སིམ་ལའི་ཆིངས་ཡིག་བཞག་པ་དེས་སྐབས་
དེར་རྒྱལ་སྤྱིའི་ནང་བོད་ཀྱི་ངོ་བོ་གསལ་པོ་རྩོད་

མེད་ཡོངས་གྲགས་ཡིན་པ་དང་། དེ་རིང་འདིར་
བགྲོ་གླེང་འཚོགས་དགོས་པའི་རྒྱུ་མཚན་གཙོ་
བོ་སིམ་ལ་དང་ལྡི་ལིར་ལྷན་ཚོགས་ཀྱི་གནང་
རྒྱུའི་སྟ་མགོན་ཆེད་ཡིན། དེར་བརྟེན་བོད་ཀྱི་
སྲིད་བྱུས་ཉམས་ཞིབ་ཁང་གིས་རྣམ་པ་ཚོ་ཚང་
མར་སྙིང་ཐག་པ་ནས་ཐུགས་རྗེ་ཆེ་ཞུ་རྒྱུ་ཡིན།
ཞེས་ངོ་སྤྲོད་ཀྱི་གསུང་བཤད་གནང་། དེ་རྗེས་
ཕྱི་དྲིལ་དྲུང་ཆེ་བཀྲ་ཤིས་ཕུན་ཚོགས་ལགས་
ཀྱིས་ཕྱི་ལོ་ ༡༩༡༤ ལོར་རྒྱལ་སྤྱིའི་ནང་བོད་

ཀྱི་གནས་བབ། ཅེས་པའི་སྐོར་གསུང་བཤད་
གནང་བ་མ་ཟད། བོད་ཀྱི་སྲིད་བྱུས་ཉམས་ཞིབ་
ཁང་གི་ཉམས་ཞིབ་པ་དོན་གྲུབ་རྒྱལ་པོ་ལགས་
ཀྱིས་ཤིང་སྟག་སིམ་ལའི་ཆིངས་ཡིག་ལ་བོད་
མིས་བལྟ་སྟངས། ཞེས་པའི་སྐོར་གསུང་བཤད་
གནང་གྲུབ་མཚམས་ལྡི་ལིའི་གཙུག་ལག་སློབ་
དཔོན་ཨ་བྷན་ཏི་བྷ་ཊ་ཅརྱཱ་ (Abhanti Bhat-
tacharya) ལགས་ཀྱིས་ཤིང་སྟག་སིམ་ལའི་
ཆིངས་ཡིག་ལ་རྒྱ་དཀར་གྱིས་ལྟ་ཕྱོགས། ཞེས་
པའི་བརྗོད་གཞིའི་ཐོག་གསུང་བཤད་གནང་
རྗེས་སྲིད་བྱུས་ཉམས་ཞིབ་ཁང་གི་དྲུང་འཕར་
འཕགས་པ་ཚེ་རིང་ལགས་ཀྱིས་ཐུགས་རྗེ་
ཆེ་ཞུའི་གསུང་བཤད་གནང་སྟེ་བགྲོ་གླེང་ལྷན་
ཚོགས་མཇུག་སྒྲིལ་གནང་རྒྱུ་ཡིན་འདུགཤིང་སྟག་སིམ་ལའི་ཆིངས་ཡིག་
ནི་ཕྱི་ལོ་ ༡༩༡༤ ཟླ་ ༥ ཚེས་ ༣ ཉིན་རྒྱ་
བོད་དབྱིན་གསུམ་གྱི་ཆིངས་དོན་སྐུ་ཚབ་སྟེ་
དབྱིན་གཞུང་གི་སྐུ་ཚབ་སར་ཧན་རེག་མེད་

མོ་ཧོན་དང། བོད་ཀྱི་སྐུ་ཚབ་བློན་ཆེན་བཤད་
སྒྲ། རྒྱ་མིའི་སྐུ་ཚབ་ཨེ་ཕེན་བཅས་རྒྱ་གར་
གྱི་ས་གནས་སིམ་ལར་ལྷན་འཛོམས་ཀྱིས་ཟླ་
དེའི་ཕྱི་ཚེས་ ༡༠ ཉིན་བཞག་པའི་ཆིངས་ཡིག་
དེར་བརྗོད་པ་ཡིན། དེ་ཡང་ཞྭ་སྒབ་པ་དབང་
ཕྱུག་བདེ་ལྡན་གྱིས་སྦྱར་བའི་བོད་ཀྱི་སྲིད་དོན་
རྒྱལ་རབས་གླེགས་བམ་གཉིས་པའི་ཤོག་ངོས་
༢༣༩ ཐོག་འཁོད་དོན་ལྟར་ན། བོད་ཤིང་སྟག་ཟླ་
༥ ཚེས་ ༡༠ དང་ཕྱི་ལོ་ ༡༩༡༤ ཟླ་ ༧ ཚེས་
༣ ཉིན་རྒྱ་བོད་དབྱིན་གསུམ་ལྷན་འཛོམས་
སར་རྒྱ་གར་གྱི་ཕྱི་རྒྱལ་བློན་ཆེན་ནས་སྔ་ཕྱིའི་
གནས་ལུགས་ཞིབ་གསུངས་ཐོག་ད་ཆ་ཆིངས་
འདིར་རྟགས་འཛུགས་གནང་ན་ལེགས་ཚོགས་
ཆེ་ཚུལ་དང་། དེ་མིན་དབྱིན་བོད་གཉིས་ཆིངས་
ཡིག་འདི་དང་། ཟུར་པར་རྟགས་འཛུགས་དང་།
ལག་རྟགས་གནང་རྒྱུ་ཡིན་ཚུལ་གསུངས་པར།
རྒྱ་ཕྱོགས་ནས་ཁས་ལེན་མ་བྱས་གཤིས། རྒྱ་
མིའི་སྐུ་ཚབ་ཀྱི་མདུན་ས་དེ་རང་ལ་ཆིངས་ཡིག་
ངོ་མར་དབྱིན་བོད་གཉིས་དམ་ཕྲུག་དང་། ལག་
རྟགས་ས་ཡིག་ཕབ་རྒྱག་གནང་བ་མ་ཟད། ཟུར་
དུ་ཆིངས་ཡིག་བཞག་པའི་ཚིག་གཞིར། དབྱིན་
ཇིའི་གོང་མ་ཆེན་པོ་དང་། བོད་གཞུང་གི་བཀས་
མངགས་པའི་ཆིངས་དོན་སྐུ་ཚབ་གཉིས་ད་ལམ་
གཤམ་གསལ་གྱི་ཚིག་འབྲུ་ཡིག་ཐོག་ཏུ་བཀོད་
དོན། ཆིངས་ཡིག་ཟུར་དུ་ཡོད་པ་དེ་བཞིན་
དབྱིན་གཞུང་དང་། བོད་གཞུང་གཉིས་ནས་
བརྩི་འཇོག་བྱེད་རྒྱུ་ངོས་རྣམས་ནས་ངེས་ཡོད།
རྒྱ་ནག་གཞུང་ནས་ཆིངས་ཡིག་དེར་རྟགས་
འཛུགས་མ་བྱས་པར་ཆིངས་ཡིག་དེའི་ནང་
རྒྱ་ནག་གཞུང་ལ་ཐོབ་དབང་གང་ཡོད་རུང་ཆ་
གནས་མི་བྱེད་པ་བཅས་ཤོག་ལྷེ་འདི་བཞིན་ལ་
ངོས་རྣམས་ནས་དབྱིན་བོད་ཡི་གེ་འདྲ་གཉིས་
རེའི་ཐོག་ཐམ་ག་དང་། མིང་རྟགས་བརྒྱབ་ཡོད།
ཤིང་སྟག་ཟླ་ ༥ ཚེས་ ༡༠ ལ། ཞེས་འཁོད་ཡོད་
པ་རེད།

ལྷོ་ཕྱོགས་བོད་མིའི་ས་གནས་ཁྲིམས་ཞིབ་པས་ཁྲིམས་ལུགས་གོ་རྟོགས་སྤེལ་བ།
༄༅། །ཆེས་མཐོའི་ཁྲིམས་ཞིབ་ཁང་ནས་
ཕྱི་ལོ་ ༢༠༡༤ ཟླ་ ༣ ཚེས་ ༣༡ ཉིན་བཏང་
གནས་ནང་འཁོད་དོན། ལྷོ་ཕྱོགས་བོད་མིའི་ས་
གནས་ཁྲིམས་ཞིབ་ཁང་གི་ས་གནས་ཁྲིམས་
ཞིབ་པ་བཀྲ་ཤིས་དབང་འདུས་ལགས་ཀྱིས།
ཕྱི་ལོ་ ༢༠༡༤ ཟླ་ ༣ ཚེས་ ༡༨ ཉིན་ཧུན་
སུར་རབ་རྒྱས་གླིང་ས་གནས་འཐུས་ཚོགས་

སྐབས་བརྒྱད་པའི་འདེམས་ཐོན་ཚོགས་མི་རྣམ་
པ་དང། ཚོགས་གཙོ། ཚོགས་གཞོན་བཅས་
ཀྱི་དམ་བཅའ་འབུལ་བཞེས་ཀྱི་གནང་སྒོ་ཁག་
ལེགས་གྲུབ་བྱུང་ཡོད་པ་དང་།
ཉིན་དེའི་ཉིན་རྒྱབ་ཚོུད་ ༢།༠༠
ནས་ ༤།༣༠ བར་ཧུན་སུར་རབ་རྒྱས་གླིང་
ཚོགས་ཁང་དུ་འདེམས་ཐོན་ས་གནས་འཐུས་
མི་རྣམས་དང་། རང་བདེན་ཚོགས་ཆུང་གི་

ཚོགས་མི། ཚོགས་སྡེ་ཁག་གི་སྐུ་ཚབ་སོགས་
སེར་སྐྱ་མི་མང་གྲངས་ ༧༠ ཙམ་ལ་བཙན་
བྱོལ་བོད་མིའི་ཁྲིམས་ལུགས་དབང་འཛིན་ངོ་
སྤྲོད་དང་། སྤྱི་མང་གཏུག་བཤེར་གྱི་དོན་ཚན་
གལ་ཆེ་ཁག་གི་སྐོར་གཏམ་བཤད་དང་སྦྲགས།
དམིགས་བསལ་ཁྲིམས་ཁོངས་ཁྱབ་ཚད་དང།
གྱོད་ཡའི་མོས་མཐུན་ཆོད་ཡིག ལག་བསྟར་

དམ་ཡིག བརྡ་ཐོར་བརྩི་བཀུར། གཞི་རྩའི་ཆ་
རྐྱེན། བྱེད་ཐབས་ཇི་ཡོད། གྱོད་ཡ་ཉམ་ཐག་
ལ་མཐུན་རྐྱེན། བདེ་སྙན། ཁྱད་གསོད། ཟུར་
བཙུགས་བོད་མིའི་ས་གནས་ཁྲིམས་ཞིབ་ཁང་
གི་འཕྲལ་སེལ་ཞུ་གཏུག་བྱ་ཡུལ་བཅས་ཀྱི་
སྐོར་གསུང་དང་དྲི་བ་ཁག་ལ་ལན་འདེབས་
གནང་ཡོད་པ་བཅས་ཀྱི་གསར་འགྱུར་སྙིང་
བསྡུས་སུ།

པར་ངོས་བཞི་པ། དབུས་བོད་མིའི་སྒྲིག་འཛུགས་ཀྱི་བདུན་རེའི་ལས་རིམ་གསར་ཤོག བོད་ཟླ་ 2ཚེས་ 3 ཕྱི་ཟླ་ 4 ཚེས་ 2

༼འདོན་ཐེངས་སྔོན་མའི་འཕྲོས།༽

སྐབས་བཅོ་ལྔ་པའི་བོད་མི་མང་སྤྱི་འཐུས་ལྷན་ཚོགས་ཀྱི་གྲོས་ཚོགས་ཚོགས་དུས་བདུན་པའི་ཐོག་བདེ་སྲུང་བཀའ་བློན་མཆོག་གིས་དོལ་རྒྱལ་དང་འབྲེལ་བའི་སྐོར་གསུངས་པ།
ཡིན་ནའང་བློ་ཕམ་པར་མི་དེ་ཚོའི་གྲས་རྒྱུན་རིང་
པོ་བསྡད་མ་སོང་། མཐའ་མ་ཁོང་ཚོས་སྣེ་ལེན་
ཁང་ལ་སྙན་ཞུ་གཅིག་ཕུལ་ཡོད་པ་དེའི་ནང་། ཁོ་
ཚོ་གལ་སྲིད་ཆོས་སྒར་ཁག་གི་ནང་ལ་འགྲོ་ཐུབ་
ཀྱི་མེད་པ་ཡིན་ན། ང་ཚོ་བོད་ལ་ཕྱིར་ལོག་བྱེད་
ཀྱི་ཡིན། ལམ་གྲོན་གནང་རོགས་གནང་ཞེས་ཞུས་
འདུག དེ་ཡང་འགྲིག་གི་རེད་ཅེས་བཀའ་གནང་
བ་རེད། བོད་ནས་ཚུར་སླེབས་པ་དང་ཕར་ལོག་
གི་ཡོད་ན་ད་ལྟ་བར་དུ་སྒྲིག་འཛུགས་ནས་སུ་
གཅིག་ལ་དགག་པ་རྒྱབ་ཀྱི་མེད་པས་འགྲིག་གི་
རེད། ལམ་གྲོན་ཞུ་གི་ཡིན་ན་གནང་གི་ཡིན་ཞེས་
གསུངས་པ་རེད། ཕྱི་ལོ་ ༢༠༠༧ ཟླ་ ༢ ཚེས་ ༡༧
ཉིན་བཀའ་ཤག་གིས་བཀོད་ཁྱབ་གཅིག་གནང་
ཡོད། རྒྱུ་མཚན་དེ་ལ་བརྟེན་ནས་དགེ་ལུགས་
ཀྱི་དགོན་པ་ཁག་གི་ནང་ལ་དོལ་རྒྱལ་བསྟེན་
མཁན་ཡིན་ན་འཇུག་དགོས་ཞེས་ངོ་སྦྱོར་གནང་
རྒྱུ་མཚམས་འཇོག་བྱས་ཡོད་པས་དུས་དེ་ནས་
བོད་གཞུང་གིས་དེ་རིགས་ལ་ངོ་སྦྱོར་གནང་མེད།
དེ་བདེན་པ་རེད། དེ་ནི་སྒྲིག་འཛུགས་ཀྱིས་བལྟ་
སྟངས་བྱས་ནས་བཤད་པ་མ་རེད། ངས་གོང་དུ་
སྙན་སེང་ཞུས་པའི་གྲོས་ཆོད་དང་ཡིག་ཆ་དེའི་
དགོངས་དོན་འོག་བཏང་ན་འགྲིག་གི་མ་རེད། རྒྱུ་
མཚན་དེ་དག་ལ་བརྟེན་ནས་གནས་ཚུལ་དེ་བྱུང་
བ་རེད། སློབ་གྲྭ་དང་ཆོས་སྒར་ནང་ལ་དབྱེ་འབྱེད་
བྱེད་ཀྱི་འདུག བཏང་གི་མི་འདུག ཕྱིར་འབུད་བྱེད་
ཀྱི་འདུག་ཟེར་བ་དེ་དག་ལ་གཞི་རྩ་རྩ་བ་ཉིད་ནས་
ཡོད་མ་རེད་ཅེས་ཞུ་རྒྱུ་ཡིན།
དེའི་ཐོག་ལ་གནས་ཚུལ་གཞན་
གཅིག་ནི་དོལ་རྒྱལ་བསྟེན་མཁན་དང་། ནང་མི་
བུ་ཕྲུག རྗེས་འབྲང་བ་ཚོར་གཞུང་ནས་ཕྱི་བསྐྱོད་
ལག་འཁྱེར་ལ་རྒྱབ་གཉེར་སྤྲོད་ཀྱི་མི་འདུག་ཅེས་
བརྗོད་ཀྱི་ཡོད། རྩ་བ་ཉིད་ནས་བདེན་པ་མ་རེད།
ངས་མིང་གསལ་པོ་ཞུས་པ་ཡིན་ན། སྐབས་དེའི་
ལྷ་མི་སྲུང་སྐྱོབ་ཚོགས་པའི་དྲུང་ཆེ་ཡིན་ཟེར་
མཁན་གྲགས་པ་རྒྱལ་མཚན་ཞེས་མིང་འབོད་ཀྱི་
ཡོད་རེད་ལ། དགེ་བཤེས་འཆི་མེད་ཚེ་རིང་ཞེས་
ཀྱང་འབོད་ཀྱི་ཡོད། ཁོའི་ཕྱི་བསྐྱོད་ལག་དེབ་
སེར་པོ་ (IC) དུས་ཚོད་རྫོགས་ནས་ཞུ་གཏུགས་
བྱས་པར་རྒྱབ་གཉེར་གནང་བ་རེད་ལ། ཕྱི་བསྐྱོད་
ལག་དེབ་སེར་པོ་ཐོབ་པ་རེད། ད་ལྟ་ཕྱི་རྒྱལ་ལ་
ཡོད་རེད། དེ་དང་དེ་འདྲ་བ་ད་ལྟ་བྱང་ཨ་རིའི་ནང་
ལ་ཡོད་པའི་དགེ་ལྡན་སྙན་རྒྱུད་ཀྱི་དམངས་ཁྲོད་
ཁ་བརྡའི་ནང་ལ་བཤད་མཁན་གྱི་མི་དེ་ཚོ་ཨ་རི་
ལ་གང་འདྲ་བྱས་ནས་སླེབས་པ་རེད་དམ། ལག་
འཁྱེར་ག་རེའི་ཐོག་ནས་ཕྱིན་པ་རེད་དམ། ཁོ་རང་
ཚོས། ང་ཚོར་སྐྱབས་བཅོལ་ཐོབ་བྱུང་། ཞེས་
དང་། སྐྱབས་བཅོལ་དེ་ཡང་དོལ་རྒྱལ་གྱི་གནས་
ཚུལ་བཤད་ནས་ཨ་རིར་སྐྱབས་བཅོལ་ཐོབ་བྱུང།
ཞེས་བཤད་ཡོད། ལག་འཁྱེར་ཐོག་ནས་དབྱེ་
འབྱེད་མེད་པ་གསལ་པོ་ཞེ་དྲག་རེད། ལྷག་པར་
དུ་དཔེ་མཚོན་གཅིག་ཞུས་པ་ཡིན་ན་ལྷ་མི་སྲུང་
སྐྱོབས་ཚོགས་པའི་ཚོགས་གཙོ་ཟུར་པ་འཇམ་
དཔལ་ཡེ་ཤེས་ཀྱི་བཟའ་ཟླ་ལོ་ཁ་ཤས་ཀྱི་རྗེས་སུ་
ཁོ་རང་མཉམ་དུ་ནང་མི་ཟླ་བསྒྲིལ་ཕྱིན་པ་རེད།
IC བོད་གཞུང་ནས་རྒྱབ་གཉེར་བྱས་པ་རེད།
སྤྲད་མཁན་རྒྱ་གར་གཞུང་རེད། དེ་ཚོའི་གྲས་གཞི་

རྩ་མེད་པའི་ཐོག་ནས་སྐྱོན་འཛུགས་བྱས་པ་
རེད། གཅིག་བྱས་ན་མང་པོ་བཤད་ཡོད་པ་དེ་
དག་ལ་བོད་གཞུང་ངོས་ནས་ལན་རྒྱག་གི་མི་
འདུག་བསམ་པ་དང་གསུངས་ཀྱི་ཡོད་ཀྱང་།
ད་ལྟ་བར་དུ་དགོས་མཁོ་ཡོད་པ་དང་། གཞི་རྩ་
མེད་པ་དེ་དག་ལ་དོ་སྣང་བྱེད་ཀྱི་ཡིན་ན་ལན་
ཏག་ཏག་བརྒྱབ་ཡོད། དོ་སྣང་མེད་པ་ཡིན་ན་
དཀྱིལ་ལ་ལྷགས་ཀྱི་རེད། བྱས་ཙང་དེ་རིང་
ངས་གོ་སྐབས་ཞུ་དགོས་པའི་རྒྱུ་མཚན་གཙོ་
བོ་ནི་བརྒྱུད་ལམ་འདི་དོ་སྣང་ཆེན་པོས་བལྟ་
གི་ཡོད་པ་དང་། ལྷག་པར་དུ་དེ་རིང་གི་གྲོས་
ཆོད་གྲོས་འཆར་འདིའི་ཐོག་ལ་མི་མང་པོ་
ཞིག་གིས་དོ་སྣང་བྱེད་ཀྱི་ཡོད། ཁོ་རང་ཚོའི་
ངོས་ནས་ད་ལྟ་མ་ཉལ་བར་བལྟ་གི་ཡོད་ཀྱི་
རེད་བསམ་གྱི་འདུག བྱས་ཙང་ངས་དངོས་
ཡོད་གནས་ཚུལ་བཤད་དགོས་པ་གལ་ཆེན་
པོ་མཐོང་སོང་།
ཕྱོགས་མཚུངས་འཕྲོད་བསྟེན་
ལས་ཁུངས་ཀྱི་སྨན་བཅོས་བལྟ་སྐྱོང་ཐོག་ལ་
དབྱེ་འབྱེད་བྱེད་ཀྱི་འདུག མཐུན་འགྱུར་སྦྱར་
གྱི་མི་འདུག་ཟེར་གྱི་ཡོད་རེད། མི་དེ་འདྲ་བྱས་
པ་དང་། གང་ཟག་དེ་དོལ་རྒྱལ་བསྟེན་གྱི་ཡོད་
པའི་རྒྱུ་མཚན་གྱིས་འཕྲོད་བསྟེན་ལས་ཁུངས་
ནསསྨན་བཅོས་ཐོབ་ཐང་སྤྲད་མི་འདུག་ཅེས་
བསྟན་པ་ཡིན་ན་ཏན་ཏན་ང་ཚོས་ཞིབ་འཇུག་
ཞུ་ཆོག་གི་རེད་བསམ་གྱི་འདུག ད་ལྟ་བར་དུ་
དེ་འདྲ་གཅིག་ཀྱང་བྱུང་མེད། དེ་དང་ཕྱོགས་
མཚུངས་ལས་བྱེད་ནས་ཕྱིར་འབུད་བཏང་
སོང་ཟེར་གྱི་ཡོད། ལས་བྱེད་ནང་ནས་སུ་
ཕྱིར་འབུད་བྱས་པ་མིང་གཅིག་ང་ཚོར་སྤྲད་
པ་ཡིན་ན། ང་ཚོས་གང་འདྲ་བྱས་ནས་ཕྱིར་
འབུད་བྱས་འདུག་བལྟ་ཆོག་གི་རེདལས་བྱེད་ཕྱིར་འབུད་གཏོང་
རྒྱུའི་དབང་ཆ་དེ་ནི་འཛིན་སྐྱོང་བཀའ་ཤག་
གཅིག་པུར་ཡོད་པ་དེ་འདྲ་མ་རེད། བཅའ་
ཁྲིམས་དགོངས་དོན་འོག་རང་དབང་ཅན་གྱི་
སྡེ་ཚན་གཅིག་ཡོད་པ་དེར་སྒྲིག་དང་ཁྲིམས་
ཡོད། ཆ་རྐྱེན་གཅིག་གི་འོག་ནས་ཕྱིར་
འབུད་གཏོང་དགོས་ཀྱི་ཡོད་ལ། ལས་བྱེད་
པ་གཅིག་གིས་ཉེས་འཛོལ་བྱས་ཡོད་ན་དེ་ལ་
ཞིབ་འཇུག་ཚོགས་འདུ་ཚོགས་པའི་གྲུབ་དོན་
ལ་གཞིགས་ནས་ཉེས་པ་དང་། ལག་བསྟར་
གནང་གི་རེད། དོལ་རྒྱལ་བསྟེན་མཁན་རེད་
ཅེས་ལས་བྱེད་སུ་ཕྱིར་འབུད་བྱས་ཡོད་དམ།
ད་ལྟའི་ཆ་ལ་བཙན་བྱོལ་སྒྲིག་འཛུགས་ཀྱི་
ལས་བྱེད་དྲུག་བརྒྱ་ཙམ་ཡོད་པ་སུ་གཅིག་
ལ་དོ་ཕོག་བཏང་བའི་གནས་ཚུལ་བྱུང་མེད།
ལས་བྱེད་ནང་ལ་དོལ་རྒྱལ་བསྟེན་མཁན་
ཡོད་མ་རེད་ཅེས་གསལ་པོ་ཞུ་རྒྱུ་ཡིན།
གལ་སྲིད་དེ་འདྲ་ཕྱིར་འབུད་གཏོང་དགོས་
ཀྱི་ཡོད་ན། ལོ་ལྟར་ལས་བྱེད་གསར་པ་བསྡུ་
ཡི་ཡོད་པས་ལས་བྱེད་གསར་བསྡུའི་ཆ་
རྐྱེན་ནང་ལ་དོལ་རྒྱལ་བསྟེན་མཁན་ཡིན་ན་
བོད་གཞུང་གི་ལས་བྱེད་ནང་འཛུལ་ཆོག་གི་
མ་རེད་ཅེས་ཆ་རྐྱེན་འགོད་མ་འོས་པ་གང་
ཡང་མཐོང་གི་མེད་ཀྱང་བཀོད་ཡོད་མ་རེད།
བཀོད་དགོས་པའི་རྒྱུ་མཚན་གང་ཡང་མཐོང་

གི་མི་འདུག བོད་མི་ཞིག་བོད་པའི་སྤྱི་ཚོགས་
ཀྱི་སྒྲིག་འཛུགས་གཅིག་གི་ནང་ལ་ཡོང་གི་ཡོད་
པ་ཡིན་ན་སྒོ་ཕྱེ་ནས་བཞག་ཡོད་པས་འཛུལ་
ས་ཡོད་རེད། ལྷག་པར་དུ་དེ་ལས་སྡིངས་ཆ་
གལ་ཆེ་བ་དང་གོ་སྐབས་ཡོད་ས་བོད་མི་མང་
སྤྱི་འཐུས་ཀྱི་འོས་ཆོས་སྒྲིག་གཞིའི་ནང་ལ་དེ་
འདྲ་ཡོད་དམ། སྤྱི་འཐུས་ཆགས་པར་དོལ་རྒྱལ་
བསྟེན་མཁན་ཡིན་ན་ཆ་རྐྱེན་མ་ཚང་བའི་གནས་
སྟངས་ཡོད་དམ། ཡོད་མ་རེད་བསམ་གྱི་འདུགཁྲིམས་བཟོ་མཁན་སྡིངས་ཆ་འདི་རེད། བཟོ་མ་
ཤེས་པ་གང་ཡང་མ་རེད། སྒེར་ངོས་ནས་བསམ་
ཚུལ་དེ་འདྲ་ཡོང་གི་ཡོད་ཀྱང་ད་ལྟ་བར་དུ་སྒྲིག་
འཛུགས་ཀྱི་ངོས་ནས་ཆ་རྐྱེན་གང་ཡང་བཏོན་
ཡོད་མ་རེད། སྤྱི་འཐུས་ནང་བཞེངས་མཁན་
བོད་པ་གཅིག་ཡིན་ན། ཆ་རྐྱེན་ཚང་བ་ཡིན་ན་
སྤྱི་འཐུས་ཞབས་སྟེགས་ཐོག་ལ་ཕེབས་ཆོག་
གི་རེད། སུ་གཅིག་གིས་འགོག་མཁན་ཡོད་མ་
རེད། རྒྱབ་སྐྱོར་ཡོད་པའི་ཐོག་ནས་འོས་ཐོབ་ཀྱི་
ཡོད་ན་ཕེབས་དགོས་ཀྱི་རེད་བསམ་གྱི་ཡོད།
སྡིངས་ཆ་འདིའི་སྒང་ལ་ཕེབས་ནས་སྐད་ཆ་
བཤད་དགོས་ཀྱི་རེད་བསམ་གྱི་ཡོད། བྱས་ཙང་
ད་ལྟ་བར་དུ་གཞུང་ཕྱོགས་ངོས་ནས་དབྱེ་འབྱེད་
དང་། མ་དྲང་བ་བྱས་པའི་གནས་སྟངས་མེད་
ཅེས་ཞུ་རྒྱུ་ཡིན། དེ་བཞིན་ས་ཁང་དང་། གཞིས་
ཆགས་དེ་ཚོའི་ཐོག་ལ་དབྱེ་འབྱེད་ཡོད་པ་
དང་། ཐོབ་ཐང་སྤྲད་ཀྱི་མེད་པའི་གནས་སྟངས་
བཤད་ཀྱི་ཡོད། གོང་དུ་བཀུར་འོས་སྤྱི་འཐུས་
ཁ་ཤས་ཀྱིས་ས་གནས་ས་ཐོག་གི་གནས་བབ་
གསལ་པོ་མཁྱེན་པའི་ཐོག་ནས་ཞེ་དྲག་གསལ་
པོ་བཀའ་གནང་སོང་། ཕྱི་ལོ་ ༢༠༠༨ ལོར་དགེ་
ལུགས་ཀྱི་གདན་ས་ཁག་གི་ནང་ལ་ཚུལ་ཤིང་
༼དོགས་བཅོས།༽སྒྲིམ་པའི་ལས་རིམ་གཅིག་
བྱུང་བ་རེད། འདུལ་བ་དང་མཐུན་པ་དང་། ཆོས་
ཀྱི་དགོངས་པ་དང་མཐུན་པའི་ཐོག་ནས་ཁ་དང་
ཁ་སྤུ་དབྱེ་འབྱེད་བྱས་པ་རེད། སུ་གཅིག་གིས་
ཕྱིར་འབུད་བྱས་པའི་གནས་ཚུལ་བྱུང་མེད། སོ་
སོས་ང་སྒྲིག་འཛུགས་འདིའི་ནང་བསྡད་ཀྱི་མིན།
དེའི་ནང་བསྡད་ཀྱི་ཡིན་ཞེས་གདམ་ཀ་བྱས་
པ་རེད། གོང་དུ་བཀའ་གནང་སོང་། བདེན་པ་
རེད་དྲན་གྱི་འདུག མི་ཉུང་བ་ལ་ཐོབ་ཐང་ཆེ་བ་
བླངས་ནས་བསྡད་ཡོད་རེད། ད་ལྟ་མོན་གྷོར་
ཤར་དགའ་ལྡན་རྣམ་པར་རྒྱལ་བའི་གླིང་ཟེར་
བ་གཅིག་དང་། སྦེལ་ཀོབ་ལ་སེ་ར་སྤོམ་ར་ཁང་
ཚན་ཟེར་བ་གཅིག་ཡོད། རྒྱ་གར་གཞུང་གིས་
༸སྐྱབས་མགོན་རིན་པོ་ཆེའི་ཞལ་ལ་གཟིགས་
ནས་བོད་མི་བཙན་བྱོལ་བར་ས་ཁང་གནང་
བ་དེ་ལོངས་སུ་སྤྱད་ནས་བསྡད་ཡོད། ས་ཆ་
འདིའི་སྒང་ནས་རྒྱུགས་ཞེས་ད་ལྟ་བར་དུ་སྒྲིག་
འཛུགས་ངོས་ནས་སུ་གཅིག་ལ་ཡང་བཤད་
མྱོང་མེད། སོ་སོ་འགྲོ་མཁན་ཡོད་པ་ཡིན་ན།
དང་དུ་བླང་ནས་འགྲོ་མཁན་ཡིན་པས་སོ་སོའི་
རང་དབང་རེད། དེ་ལ་དགའ་བསུ་ཞུ་རྒྱུ་ལས་སུ་
གཅིག་གིས་བཀག་འགོག་བྱེད་ཐུབ་ཀྱི་མ་རེད།
དེ་ཚོའི་ཐོག་ལ་ན་ནིང་ནང་སྲིད་ལས་ཁུངས་ཀྱི་
ལས་རིམ་དང་འབྲེལ་བའི་ཐོག་ནས་བོད་མིའི་ས་
གནས་འགོ་འཛིན། བདེ་དོན་ཚང་མ་འཛོམས་
པ་རེད། དེ་ཚོའི་ཐོག་ལ་བཀོད་ཁྱབ་གསལ་པོ་

བྱས་ནས་གནང་ཡོད་རེད། སྤྱི་འདྲ་སྤྱི་མཚུངས་
ཀྱིས་ཐོབ་ཐང་ཞུ་མཁན་ཡོད་ན་དེ་ལ་གནང་
དགོས་ཀྱི་རེད་ཅེས་གསུངས་ཡོད་རེད་ལ་ད་ལྟ་
བར་དུ་བཀོད་ཁྱབ་ཡང་དེ་ལྟར་རེད། དེའི་ཐོག་
ལ་དབྱེ་འབྱེད་ཡོད་པ་རྩ་བ་ཉིད་ནས་མཐོང་གི་
མེད་ཅེས་ཞུ་རྒྱུ་ཡིན།
ཉེ་ཆར་ངས་གོང་དུ་ཞུས་པའི་ནུབ་
ཕྱོགས་ཤུགས་ལྡན་ཚོགས་པ་ཞེས་པའི་དྲ་རྒྱའི་
ཐོག་ལ་ཉེ་ཆར་མོན་གྷོར་ཁྲི་བྱང་བླ་བྲང་གི་ཆོས་
མཛད་ལགས་སུ་ཉེས་བརྡུང་བཏང་སྐོར་གྱི་
གནས་ཚུལ་པར་དང་བཅས་པ་བཏོན་ནས་དེ་ནི་
༸སྐྱབས་མགོན་རིན་པོ་ཆེ་དང་། བོད་གཞུང་གི་
སྒྲིག་འཛུགས་ནས་བཟོས་པ་རེད་ཅེས་བརྗོད་
འདུག དེ་དངོས་གནས་ཡིན་ན་ང་རང་ཚོ་ཚང་
མ་རྒྱ་གར་རང་དབང་ལུང་པ་དང་། ཁྲིམས་ཡོད་
པའི་ལུང་པའི་ནང་བསྡད་ཡོད། ས་གནས་ཀྱི་
འགྲོ་ལུགས་ཀྱི་ཁྲིམས་ལ་སྙན་སེང་ཞུ་དགོས་
ཀྱི་ཡོད་རེད། ས་གནས་ཀྱི་སྐོར་སྲུང་བ་དང།
ཁྲིམས་ཀྱི་ལས་ཀ་བྱེད་མཁན་སུ་ལ་ཡང་སྙན་
སེང་ཞུས་མེད། ཡིན་ནའང་ས་གནས་འགོ་
འཛིན་གྱི་ཁྱབ་ཁོངས་ལ་ཡོད་པའི་མི་གཅིག་ལ་
གནས་ཚུལ་བྱུང་བ་ཡིན་དུས་མོན་གྷོ་ས་གནས་
འགོ་འཛིན་གྱིས་སྐོར་སྲུང་བ་ Police ལ་
གནས་ཚུལ་དེ་འདྲ་ཞིག་གོ་རྒྱུ་འདུག་ལ། དེ་འདྲ་
ཞིག་བྱུང་འདུག དྲ་རྒྱའི་ནང་ཐོན་འདུག དེ་ངེས་
པར་དུ་ཞིབ་འཇུག་མཐིལ་ཕྱིན་པ་གནང་རོགས་
ཞེས་ཞུས་ཡོད། མཐའ་མ་ས་གནས་ Police
གཞིས་འགོ་དང་། སྤྱི་མི། ཤར་དགའ་ལྡན་གྱི་མི་
དེ་ཚོ་ཡང་བསྐོང་བ་རེད། ཆོས་མཛད་ལགས་
ཁོ་རང་ཡང་ཕེབས་རོགས་ཞེས་ཞུས་ཡོད་ཀྱང་
བགྲེས་སོང་ཡིན། བཅར་མི་དགོས་པ་ཞེས་
ཞུས་འདུག ཤར་དགའ་ལྡན་གྱི་མི་དེ་ཚོས་ག་
རེ་བཤད་ཡོད་རེད་དམ་ཟེར་ན། དེའི་ཐོག་ལ་ང་
ཚོས་གང་ཡང་ཞུ་གི་མིན། ཞུ་འདོད་མི་འདུགབདེ་འཇགས་ཀྱི་གནས་བབ་ཐོག་ནས་ཞེས་
སྐད་ཆ་སྙན་པོ་ཞིག་བཤད་ནས་ཡིག་ཐོག་ནས་
ཞིབ་འཇུག་མི་དགོས་པ་ཞེས་ཞུས་ཡོད་འདུག
Police ལ་ཡིག་ཐོག་ལ་ཕུལ་འདུག ངས་དེ་
ཚོ་ཚང་མ་མཁྱེན་པ་གནང་དགོས་པའི་གནས་
ཚུལ་ཤ་སྟག་རེད་བསམ་གྱི་ཡོད། དེ་འདྲ་བོད་
གཞུང་སྒྲིག་འཛུགས་ཀྱིས་མི་བཏང་ནས་ཉེས་
བརྡུང་བཏང་ཡོད་ན། ངེས་པར་དུ་ས་གནས་
Police ལ་ཞུ་དགོས་པ་རེད། ཞུ་མི་ཕོད་པ་ག་
རེ་བྱས་པ་རེད་དམ། དེའི་རྒྱབ་ལྗོངས་ལ་ག་རེ་
ཡོད་དམ། དེ་ལ་སྒྲོ་མང་པོ་ཡོད་རེད། བྱས་ཙང་
དེ་ཚོའི་སྐོར་ཚང་མས་མཁྱེན་པ་དགོས་པ་གལ་
ཆེན་པོ་ཞེ་དྲག་འདུག གཞུང་ཕྱོགས་ནས་ག་
རེ་གནང་བ་དེ་ངས་དེ་རིང་གསལ་པོ་བྱས་ནས་
གང་དྲན་པ་ཞུས་པ་ཡིནདེའི་ཐོག་ནས་ལོ་གཞོན་པ་མང་
པོ་ཞིག་ལ་དངོས་གནས་ལོག་རྟོགས་དང།
འགྲེལ་བཤད་གསལ་པོ་བྱུང་མེད་པ་ཡིན་ན་
དེ་རིང་བརྒྱུད་ལམ་འདིའི་ཐོག་ནས་ཚང་མས་
ཐུགས་སྣང་གནང་རོགས་ཞེས་ཞུ་དགོས་པའི་
གནས་ཚུལ་རེད་བསམ་གྱི་འདུག བར་ལམ་
ཕྱི་ལོ་ ༡༩༩༠ གོ་གྲངས་དང་། ༢༠༠༠ ཡས་
མས་བར་དུ་གོང་དུ་ཞུས་པའི་གནས་ཚུལ་དེ་

དག་རེད། མི་ལ་སྡིགས་ར་བསྐུལ་ན་ཨེ་དྲགས།
ཉེས་བརྡུང་བཏང་ན་ཨེ་དྲགས། བསད་པ་རེད།
དེ་འདྲའི་འཇིགས་སྐུལ་རིང་ལུགས་པའི་དྲག་
སྤྱོད་ཀྱི་ལས་ཀ་དེ་འདྲ་བྱས་པ་རེད། བར་ལམ་
ནས་ལས་ཀ་བྱེད་སྟངས་ཐད་ཏན་ཏན་འགྱུར་བ་
ཕྱིན་ཡོད། ཐབས་མཁས་པོའི་ཐོག་ནས་བྱེད་
ཀྱི་འདུག དེ་ལྟར་བྱེད་ནའང་རྒྱ་གར་ཁྲིམས་ཀྱི་
ལུང་པ་ཞིག་ཡིན་པའི་ཆ་ནས་གནས་ཐུབ་པ་
དང་། བསྡད་ཐུབ་ཀྱི་ཡོད་པ་གཅིག་མཐོང་གི་
ཡོད་མ་རེད། བར་ལམ་སྤྱི་ཚོགས་ཀྱི་དྲ་རྒྱ་དང་
བརྒྱུད་ལམ་བེད་སྤྱོད་ལོག་པར་བཏང་ནས་དེབ་
ག་ཚོད་འབྱོར་གྱི་འདུག་གམ། གོང་དུ་བཀའ་
གནང་སོང་། དངོས་ཡོད་གནས་ཚུལ་རེད།
བརྒྱུད་ལམ་ཁག་གི་ནང་ག་རེ་བཤད་ཀྱི་འདུག་
གམ། ཕྱོགས་གཅིག་ནས་འཁྱོག་བཤད་དང།
ལོག་བཤད་བརྒྱབ་ནས་༸རྒྱལ་བ་སྐུ་ཕྲེང་བཅུ་
བཞི་པ་དེ་ཡང་སྲིད་རྫུན་མ་རེད། ཏཱ་ལའི་བླ་མ་
རྫུན་མ་རེད་ཅེས་ False Dalai Lama ཞེས་
པའི་དེབ་བཏོན་ཡོད།
༸རྒྱལ་བ་རིན་པོ་ཆེས་ཁ་སྔོན་རྒྱ་
གར་ལྷོ་ཕྱོགས་ལ་བཀའ་དེ་འདྲ་གནང་འདུགརྒྱ་གར་གཞུང་དང་ཨ་རི་གཞུང་ནས་༸རྒྱལ་བ་
རིན་པོ་ཆེའི་སྐུ་ཕྱྭའི་ཐོག་ལ་དོལ་རྒྱལ་ཚོགས་
པས་ཉེན་ཁ་ཡོད་པའི་སྐོར་སྙན་སེང་ཞུ་མཁན་
བྱུང་སོང་ཞེས་བཀའ་གནང་འདུག རྫུན་མ་རེད།
ང་ཚོས་རྩ་བ་ཉིད་ནས་ཉེན་ཁ་བྱེད་ཀྱི་མེད།
༸རྒྱལ་བ་རིན་པོ་ཆེའི་སྐུ་ཕྱྭའི་ཐོག་ལ་ཉེན་ཁ་
བཟོ་མཁན་ང་ཚོ་མིན། རྒྱ་གར་གཞུང་གིས་དེ་
བས་ཀྱང་གསུང་གི་མ་རེད། ཨ་རི་ལ་ངས་ཤེས་
ཀྱི་རེད། དེ་ལྟར་ཡིན་ན་ཨ་རིར་ཡོད་པ༷འི་དོལ་
རྒྱལ་བསྟེན་མཁན་མང་པོར་སྐྱབས་བཅོལ་ཐོབ་
ཡོད་པ་དེ་དག་གང་འདྲ་བྱས་ནས་ཐོབ་པ་རེད་
དམ། ཅེས་དེ་འདྲའི་གནས་ཚུལ་བཤད་པ་མ་
ཟད། ཁུངས་སྐྱེལ་རྒྱུ་དང་། མི་ཚང་མས་ཡིད་
ཆེས་སླེབས་རྒྱུའི་ཆེད་དུ་འཁྱོག་བཤད་བྱས་
ནས། ཕོ་བྲང་ལ་ཉེ་ཆར་ལྕགས་རི་གཅིག་བརྒྱབ་
སོང་། དེ་ནི་དོལ་རྒྱལ་དང་འབྲེལ་བ་ཡོད་པའི་
ཐོག་ནས་བརྒྱབ་པ་མ་རེད། དེ་ནི་ཕྱི་ལོ་ ༢༠༡༣
ལོར་རྡོ་རྗེ་གདན་ལ་འབར་རྫས་འགས་པ་དེ་ལ་
བརྟེན་ནས་བརྒྱབ་པ་རེད་ཅེས་བཤད་ཀྱི་འདུགརྣམ་པ་ཚོ་ཚང་མས་མཁྱེན་གྱི་རེད། བཞུགས་
སྒར་ཕོ་བྲང་དེ་གང་འདྲ་ཞིག་ཡོད་རེད་དམ། ཕྱི་
ལོ་ ༡༩༦༠ ནས་ ༡༩༦༧ བར་དུ་ཕོ་བྲང་རྙིང་
པའི་ནང་ལ་བཞུགས་པ་རེད། ད་ལྟ་ལྕགས་རི་
དེ་དག་མཐོང་རྒྱུ་ཡོད་པ་དེ་རྙིང་པ་ཆགས་ཡོད་
རེད། མར་དགའ་ལྡན་ཕོ་བྲང་ལ་སྤོས་པའི་རྗེས་
སུ་རྒྱ་གར་གཞུང་ནས་སྲུང་སྐྱོབ་གང་འདྲ་ཕུལ་
ཡོད་རེད་དམ། ཕྱི་ལོ་ ༡༩༩༧ ལོར་མཚན་
ཉིད་རྒན་ལགས་བཀྲོངས་པའི་རྗེས་སུ་རྒྱ་གར་
གཞུང་གིས་ཞིབ་འཇུག་གནང་བ་རེད། ༸རྒྱལ་
བ་རིན་པོ་ཆེའི་སྐུ་ཕྱྭའི་ཆེད་དུ་རྒྱ་གར་གཞུང་
གིས་ Recommendation ནི་རྩིག་པ་མཐོ་
ཚད་ Feet དྲུག་དང་། དེའི་སྒང་ལ་ལྕགས་དྲ་
Feet བཞི་བརྒྱབ་ནས་མཐོ་ཚད་ Feet བཅུ་
དང་བཅུ་གཉིས་དགོས་ཀྱི་འདུག་ཅེས་སྲུང་སྐྱོབ་
ཀྱི་ཕྱག་ལས་གནང་མཁན་ཚོས་གསུངས་ཡོད།
༼འཕྲོས་འདོན་ཐེངས་རྗེས་མར་གཟིགས།༽

བོད་ཟླ་ དབུས་བོད་མིའི་སྒྲིག་འཛུགས་ཀྱི་བདུན་རེའི་ལས་རིམ་གསར་ཤོག པར་ངོས་ལྔ་པ། 2ཚེས་ 3 ཕྱི་ཟླ་ 4 ཚེས་ 2

འབྱུང་རིག་བསླབ་གཞི་རྩ་འཛིན་གཏན་འབེབས་ཚོགས་འདུ།
༄༅། །འདི་གར་ཤེས་རིག་ཤེས་ཡོན་ལྷན་
ཚོགས་ཀྱི་ཡིག་ཚང་ནས་བཏང་གནས་ནང་
འཁོད་དོན། ཤེས་རིག་ལས་ཁུངས་ཀྱི་གོ་སྒྲིག་
འོག ཕྱི་ལོ་༢༠༡༤ ཟླ་ ༣ ཚེས་ ༢༤ དང་
༢༥ བཅས་ཉིན་གཉིས་རིང། ཤེས་ཡོན་སྲིད་
བྱུས་ཀྱི་དགོངས་དོན་འོག་གཞི་རིམ་གོང་མ་
འཛིན་རིམ་བཅུ་གཅིག་དང་བཅུ་གཉིས་ཀྱི་

འབྱུང་རིག་སྡེ་ཚན་གྱི་བསླབ་གཞི་རྩ་འཛིན་གྱི་
གཏན་འབེབས་ཚོགས་འདུ་ཞིག་ས་རཱ་བོད་ཀྱི་
མཐོ་སློབ་ཏུ་བསྐོང་ཚོགས་གནང་ཡོད། ཚོགས་
འདུའི་ཐོག་ཤེས་ཡོན་ལྷན་ཚོགས་ཀྱི་འགན་

འཛིན་ཚེ་རིང་བསམ་གྲུབ་དང། ཤེས་རིག་
ལས་ཁུངས་ཀྱི་བསླབ་གཞི་རྩ་འཛིན་བཟོ་འགོད་
པ། སློབ་དེབ་རྩོམ་སྒྲིག་པ། སཾ་བྷོ་ཊ་དང་དྷ་
ས་བོད་ཁྱིམ་ཁྱབ་ཁོངས་ཀྱི་འཛིན་རིམ་བཅུ་
གཅིག་དང་བཅུ་གཉིས་ཀྱི་འབྲེལ་ཡོད་དགེ་རྒན་
དང་ཆེད་མཁས་མི་སྣ་བཅས་ཚོགས་ཞུགས་
གནང་ཡོད། ཐེངས་འདིའི་ཚོགས་འདུའི་སྐབས་

སྡེ་ཚན་ཆ་བགོས་ཀྱིས་འཛིན་རིམ་བཅུ་གཅིག་
དང་བཅུ་གཉིས་ཀྱི་ལོ་རྒྱུས་རིག་པ་དང། ས་
ཁམས་རིག་པ། སྲིད་དོན་ཚན་རིག་བཅས་
ཀྱི་བསླབ་གཞི་གཏན་འབེབས་དང། སློབ་

ཚན་འཆར་འགོད་གནང་ཡོད་པ་མ་ཟད། གོང་
གསལ་བསླབ་གཞི་ཁག་གི་ནང་བོད་ཀྱི་ལོ་རྒྱུས་
དང། བོད་ཀྱི་ས་ཁམས་རིག་པ། བཙན་བྱོལ་
བོད་མིའི་མང་གཙོའི་ལམ་སྲོལ་སོགས། བོད་
ཀྱི་སྲིད་འབྱོར་རིག་གསུམ་དང་འབྲེལ་བའི་ནང་
དོན་མང་པོ་ཞིག་གསར་འཇུག་གནང་ཡོད།
ཚོགས་ཐོག་འདི་ནས་གཏན་འབེབས་གནང་
བའི་བསླབ་གཞི་རྩ་འཛིན་དེ་བཀའ་ཤག་ལ་
མཐའ་མའི་གཏན་འབེབས་ཆེད་གོང་འབུལ་
ཞུ་རྒྱུ་དང། བཀའ་ཤག་ནས་གཏན་འབེབས་
གནང་མཚམས་སློབ་དེབ་རྩོམ་སྒྱུར་གྱི་ལས་
འཆར་རིམ་བཞིན་སྤེལ་འཆར་ཡོད་འདུགབོད་མིའི་སྒྲིག་འཛུགས་ཤེས་
རིག་ལས་ཁུངས་ཀྱིས་ཕྱི་ལོ་༢༠༠༨ ལོར་འགོ་
འཛུགས་ཀྱིས་གཞི་རིམ་སློབ་གྲྭའི་བསླབ་གཞི་
རྩ་འཛིན་དང་སློབ་ཚན་འཆར་འགོད་རིམ་པར་
གནང་ཡོད་ཅིང། ཐེངས་འདིའི་གཞི་རིམ་གོང་
མའི་འབྱུང་རིག་བསླབ་གཞི་རྩ་འཛིན་གཏན་
འབེབས་གནང་རྗེས། དམའ་རིམ་ནས་འཛིན་
རིམ་བཅུ་གཉིས་བར་གྱི་བསླབ་གཞི་རྩ་འཛིན་
ཡོངས་རྫོགས་གཏན་འབེབས་ལེགས་གྲུབ་ཟིན་
ཡོད་འདུག་པ་བཅས།

ས་མིག་གསལ་བསྒྲགས།
༄༅། །བོད་མིའི་དང་བླངས་འཕྲོད་བསྟེན་
ཚོགས་པའི་ཁྱབ་ཁོངས་བྷན་རྡ་ར་ནོར་རྒྱས་
གླིང་སྨན་ཁང་དུ་སྨན་ཞབས་གཅིག་དང་། ཨོ་
དྷི་ཤ་སྨན་ལྷ་སྨན་ཁང་། བདེ་སྐྱིད་གླིང་། མེའོ།
ལྡི་ལི། བྷན་རྡ་ར་དང་། སྦིར་སྨན་ཁང་བཅས་
སུ་སྨན་སྤྲོད་ས་མིག་རེ་ཡོད་ན། རང་རེའི་སྤྱི་
ཚོགས་ཁྲོད་གོང་གསལ་ས་མིག་ཐོག་ཞུགས་
འདོད་ཡོད་རིགས་ནས་གཤམ་གསལ་ཆ་རྐྱེན་
ཚང་ཐོག་འཚང་སྙན་འབུལ་དགོས།
དགོས་མཁོའི་ཆ་རྐྱེན་ཁག
༡། སྨན་ཞབས་ General Nursing or B.Sc
Nursing ལོ་གཉིས་ཉམས་མྱོང་ཅན་ B.Sc
Nurse སློབ་ཐོན་པར་གོ་སྐབས་དང་པོ་སྤྲོད་རྒྱུ་
དང་། སྨན་སྤྲོད་པར་ B. Pharmacy or Di-
ploma in Pharmacy ཐོན་པའི་ལག་འཁྱེར་
དགོས། ༢། དང་བླངས་དཔྱ་དངུལ་ ༢༠༡༣
བར་གཙང་ཕུལ་ཞུས་པའི་ལག་དེབ་ཀྱི་ངོ་
བཤུས། ༣། གནས་ཡུལ་རྒྱལ་ཁབ་ཏུ་ཁྲིམས་
མཐུན་གནས་སྡོད་ཆོག་པའི་སྐྱབས་བཅོལ་
ལག་དེབ་ཀྱི་ཤོག་གྲངས་དང་པོ་དང་འདྲ་པར་
ཅན། མཐའ་མ་བཅས་ཀྱི་ངོ་བཤུས། ༤། སྨན་
པ་ཚད་ལྡན་ནས་གཟུགས་གཞི་བདེ་ཐང་ལས་
འཕེར་ཡིན་པའི་ངོས་སྦྱོར་ངོ་མ། ༥། རང་ཉིད་
གཏན་སྡོད་བྱ་ཡུལ་ས་གནས་འགོ་འཛིན་ནས་
རྒྱུན་དུ་བྱ་སྤྱོད་ཉེས་སྐྱོན་མེད་པའི་ངོས་སྦྱོར།
༦། ལས་མྱོང་ངོས་སྦྱོར།

གོང་གསལ་ཡིག་ཆ་དང་སྙན་ཞུ་ཕྱི་
ལོ་ ༢༠༡༤ ཟླ་ ༤ ཚེས་ ༡༥ ཕྱི་དྲོ་ཚོུད་ ༦
གོང་གཤམ་གསལ་ཁ་བྱང་ཐོག་འབུལ་དགོས།
དོ་བདག་སོ་སོར་འབྲེལ་བ་ཞུ་བདེའི་སླད་ཁ་
བྱང་དང་། གློག་འཕྲིན་ Email ID མྱུར་འཕྲིན་
Fax དེ་བཞིན་ཁ་པར་ཨང་གྲངས་སོགས་
འཚང་སྙན་ནང་ཁ་གསལ་བཀོད་དགོས།
གོང་གསལ་ཡིག་ཆའི་སྟེང་ས་
གནས་འགོ་འཛིན་ནམ་གཞུང་ཞབས་གནས་
རིམ་ཟུང་འབྲེལ་དྲུང་ཆེ་ཡན་ཞིག་གི་དག་
མཆན་དང་ལས་དམ་ངེས་པར་འཁོད་དགོས།
ཡིག་ཆ་ངོ་མ་རྣམས་འབྱོར་ཐོ་འགོད་བཅར་
སྐབས་མིག་སྟོན་དགོས།
ཆ་རྐྱེན་ཚང་བའི་ཞུ་སྙན་འབུལ་
མཁན་རྣམས་ལ་འདེམས་རྒྱུགས་ཀྱི་ཚེས་ཆ་
སྐབས་མཚམས་ཐག་གཅོད་བྱ་རྒྱུ་ཡིན་པ་
བཅས་ཀྱི་ཡོངས་ཁྱབ་གསལ་བསྒྲགས་སུ།
འཕྲོད་བསྟེན་ལས་ཁུངས་ནས་ཕྱི་ལོ་ ༢༠༡༤
ཟླ་ ༣ ཚེས་ ༢༨ ལ།།
༼འཚང་སྙན་འབུལ་ཡུལ།༽

Secretary,
Department of Health, CTA
Gangchen Kyishong
Dharamsala 176215
Distt. Kangra H.P.
Tele:(01892)223408,
Fax:(01892)222718
E-mail; health@tibet.net/menkhang-
section@tibet.net

ཕ་རན་སིའི་གྲོས་ཚོགས་འཐུས་མིས་བོད་དོན་གླེང་དགོས་པའི་རེ་འདུན་བཏོན་པ།
༄༅། །རྒྱ་ནག་གི་སྲིད་འཛིན་ཕ་རན་སིར་
མ་འབྱོར་སྔོན་ཙམ་དུ་ཡུལ་དེའི་གྲོས་ཚོགས་
འཐུས་མི་སྐུ་ཞབས་ཇིན་པེ་ཊིག་གྷི་ལེ་ Jean-
Patrick Gille མཆོག་དང་ནོཡིལ་མ་མ་རེ་
Noel Mamère མཆོག་གཉིས་ཀྱིས་གསར་
འགོད་གསལ་བསྒྲགས་ཤིག་སྤེལ་ཏེ་བོད་ནང་
གི་བོད་མིའི་འགྲོ་བ་མིའི་ཐོབ་ཐང་གི་གནས་
སྟངས་ཐོག་སེམས་འཚབ་ཀྱི་རྣམ་པ་ཤུགས་
ཆེ་སྟོན་པ་དང་སྦྲགས། ཡུལ་དེའི་སྲིད་འཛིན་
ཕ་རན་ཀོ་ཡི་སི་ཨོ་ལན་ཌི་ Francois Hol-
lande མཆོག་གིས་ཐེངས་འདིར་རྒྱ་ནག་གི་
སྲིད་འཛིན་ཞི་ཅིང་ཕིང་ Mr. Xi Jinping དང་
མཇལ་འཕྲད་སྐབས་བོད་ཀྱི་གནད་དོན་གླེང་
དགོས་པའི་རེ་འདུན་བཏོན་པའི་ནང་འཁོད་
དོན། ཚོང་འབྲེལ་ལས་དོན་ཆེད་བོད་དང་འགྲོ་
བ་མིའི་ཐོབ་ཐང་གི་གནད་དོན་བློས་གཏོང་མ་
གནང་རོགས། རྒྱ་ནག་དང་ཚོང་གི་འབྲེལ་ལམ་
ཡར་རྒྱས་གཏོང་སྐབས། འགྲོ་བ་མིའི་ཐོབ་

ཐང་བློས་གཏོང་བྱས་ན་ནམ་ཡང་འགྲིག་ཐབས་
མེད། ང་ཚོས་ཐེངས་འདིར་སྲིད་འཛིན་རྣམ་
གཉིས་མཇལ་འཕྲད་སྐབས་བོད་ནང་གི་རྒྱ་ནག་
དཔོན་རིགས་ཚོས་བོད་མིའི་འགྲོ་བ་མིའི་ཐོབ་
ཐང་གི་གནས་སྟངས་ཐོག་དམ་བསྒྲགས་བྱེད་
བཞིན་པའི་སྐོར་གླེང་རྒྱུའི་རེ་བ་ཞུ་བཞིན་ཡོད།
ཉེ་ལམ་གཞུང་འབྲེལ་མིན་པའི་ཚོགས་པ་ཁག་
གིས་འོས་བསྡུ་བྱེད་སྐབས་ཕ་རན་སིའི་མང་

ཚོགས་བརྒྱ་ཆ་ ༧༨ ནས་ཡུལ་དེའི་སྲིད་འཛིན་
མཆོག་གིས་རྒྱ་ནག་གི་སྲིད་འཛིན་དང་མཇལ་
འཕྲད་སྐབས་བོད་ནང་གི་གནས་སྟངས་ཐོག་
ཕ་རན་སིའི་གཞུང་ལ་སེམས་འཚབ་ཡོད་སྐོར་
གསལ་སྟོན་གནང་དགོས་པའི་རེ་འདུན་བཏོན་
ཡོད། ང་ཚོར་བོད་ནང་དུ་བོད་མི་ཚོས་རྒྱ་ནག་
གཞུང་གི་དམ་བསྒྲགས་ཅན་གྱི་སྲིད་བྱུས་ལ་ཞི་
རྒོལ་ཆེད་རང་ལུས་མེར་སྲེག་གཏོང་བཞིན་པའི་
ཛ་དྲག་གི་གནས་སྟངས་ཐོག་ཧ་ཅང་སེམས་
འཚབ་ཡོད། བོད་མི་ཚོས་རྒྱ་ནག་གཞུང་གི་
སྲིད་བྱུས་ལ་ངོ་རྒོལ་གྱི་རྣམ་པ་འདོན་ཆེད་འཚེ་
མེད་ཞི་བའི་ཐབས་ལམ་ཐོག་ནས་བློས་གཏོང་
བྱས་དང་བྱེད་བཞིན་པ་དེ་ནི་ཡ་ང་བ་ཞིག་ཡིན།
གནས་ཚུལ་དེ་རིགས་དེང་སྐབས་ཡང་ཡང་
ཡོང་བཞིན་ཡོད་པ་ཀུན་གྱིས་ཤེས་གསལ་རེད།
ཨ་རིའི་སྲིད་འཛིན་སྐུ་ཞབས་བྷ་རཀ་ཨོ་བྷ་མ་
Barack Obama མཆོག་གིས་བདུན་ཕྲག་
འགའ་ཤས་སྔོན་བོད་ཀྱི་༸སྐྱབས་མགོན་ཏཱ་ལའི་
བླ་མ་མཆོག་
དང་མཇལ་
འཕྲད་གནང་

བ་ལྟར། སྲིད་
འཛིན་མཆོག་
གིས་བོད་
ཀྱི་༸སྐྱབས་
མགོན་ཏཱ་ལའི་བླ་མ་མཆོག་རྒྱལ་སྤྱིའི་ཆོས་
ལུགས་དང་རིག་གཞུང་གི་དབུ་ཁྲིད་གྲགས་ཅན་
ཞིག་ལ་ངོས་འཛིན་ཞུ་ཐོག་གཞུང་འབྲེལ་གདན་
ཞུ་གནང་དགོས། ཞེས་འཁོད་ཡོད།
དེ་ཡང་ཕྱི་ལོ་ ༢༠༡༣ ཟླ་ ༡༢
ཚེས་ ༡༧ ཉིན་ཕ་རན་སིའི་རྒྱལ་ཡོངས་གྲོས་
ཚོགས་ French National Assembly ནང་
བོད་དོན་རྒྱབ་སྐྱོར་ཚོགས་པས་རྒྱབ་སྐྱོར་འོག་

བོད་དོན་རྒྱབ་སྐྱོར་གྱི་བསམ་འཆར་བཏོན་
པའི་ནང་རྒྱ་ནག་གཞུང་གི་སྐུ་ཚབ་དང་བོད་
མིའི་སྐུ་ཚབ་དབར་གྲོས་མོལ་གནང་བ་བརྒྱུད་
ནས་རྒྱ་ནག་མི་དམངས་སྤྱི་མཐུན་རྒྱལ་ཁབ་
འོག་བོད་མི་ཚོར་མིང་དོན་མཚུངས་པའི་རང་
སྲིད་རང་སྐྱོང་གི་ཐོབ་ཐང་སྤྲོད་དགོས་པའི་རེ་
འདུན་བཏོན་པ་མ་ཟད། རྒྱབ་སྐྱོར་གྱི་བསམ་
འཆར་དེའི་ནང་རྒྱལ་སྤྱིའི་འགྲོ་བ་མིའི་ཐོབ་
ཐང་གི་ཡོངས་ཁྱབ་བསྒྲགས་གཏམ་གྱི་དོན་
ཚན་ ༡༨ དང་། རྒྱ་ནག་མི་དམངས་སྤྱི་མཐུན་
རྒྱལ་ཁབ་ཀྱི་རྩ་ཁྲིམས་དོན་མཚན་ ༣༦ ནང་
གསལ་ལྟར་བོད་མི་ཚོར་རང་དབང་སྤྲོད་དགོས་
པ་དང་། དེང་སྐབས་རྒྱ་ནག་གཞུང་གིས་བོད་
མིའི་ཆོས་དང་སྐད་ཡིག ཐུན་མིན་རིག་གཞུང་
དང་ཁོར་ཡུག་སོགས་ལ་རྩིས་མེད་རྡོག་རོལ་
གཏོང་བཞིན་པའི་སྲིད་བྱུས་དེར་སྐྱོན་བརྗོད་
བྱས་པ་ནི་གོང་འཁོད་རྩ་ཁྲིམས་ཀྱི་སྒྲིག་གཞིའི་
དགོངས་དོན་དང་ཡོངས་སུ་འགལ་བ་ཞིག་ཡིན་
སྐོར་འཁོད་ཡོད། ཕྱོགས་མཚུངས་བསམ་
འཆར་དེའི་ནང་༸གོང་ས་མཆོག་གིས་འདོན་
གནང་མཛད་པའི་དབུ་མའི་ལམ་གྱི་སྲིད་བྱུས་
དེར་རྒྱབ་སྐྱོར་ཞུས་པ་དང་སྦྲགས། ཕ་རན་སི་
དང་ཡུ་རོབ་སྤྱི་མཐུན་རྒྱལ་ཁབ་ཀྱིས་རྒྱ་ནག་
གཞུང་དང་བོད་ཀྱི་༸སྐྱབས་མགོན་ཏཱ་ལའི་བླ་
མ་མཆོག་དབར་གྲོས་མོལ་བསྐྱར་མཐུད་ཡོང་
རྒྱུར་རྒྱབ་སྐྱོར་གནང་དགོས་པ་མ་ཟད། ཡུ་
རོབ་བོད་དོན་དམིགས་བསལ་འབྲེལ་མཐུད་པ་
European Special Coordinator for Ti-

betan Affairs བསྐོ་གཞག་གནང་དགོས་པའི་
རེ་འདུན་ཡང་བཏོན་ཡོད།

སོ་ནམ་ལས་གཞིའི་དངུལ་བུན་གཏོང་ཕྱོགས་ཀྱི་གསལ་བསྒྲགས།
༄༅། །མཚུངས་མེད་སོ་ནམ་གཞིས་ཆགས་ཆེ་ཁག་བཅུ་གཉིས་དང་། ཀྲུ་ཀྲིང་། ར་ཝང་ལ་ཀུན་ཕན་གླིང་། ཧར་པ་པུར་འདོད་རྒུ་གཡུལ་རྒྱལ་གླིང་། སྤོན་ཊ་ཆོལ་གསུམ་གཞིས་ཆགས། སྤུར་ཝ་ལ་ས་སྐྱ་གཞིས་ཆགས། སོ་ལན་བོན་གཞིས་བཅས་ཀྱི་ས་གནས་འགོ་འཛིན་ལྷན་རྒྱས་མཆོག་གང་དེར། ཆེད་ཞུ། བོད་མི་སྐྱབས་བཅོལ་བ་རྣམས་ལ་སོ་ནམ་འདེབས་ལས་ཆེད་རྒྱ་གར་གཞུང་ནས་ས་ཞིང་བོགས་མ་གནང་བ་དེ་དག་རང་འདེབས་ཐུབ་ཐབས་དང་ཞིང་ས་བདག་གཅེས་བྱ་དགོས་སྨོས་མེད་ཀྱང་། སོ་ནམ་ཞིང་པའི་གྲངས་འབོར་ཇེ་ཉུང་དུ་འགྲོ་བཞིན་པའི་རྐྱེན་གྱི་ས་སྟོང་བེད་མེད་ཇེ་མང་དུ་ལྷག་བཞིན་པ་དེ་དག་ཕྱི་མིའི་མཐོང་ཚུལ་མི་འབྱུང་ཆེད་ནང་ཁུལ་བོགས་འདེབས་སམ། ཕན་ཚུན་ཞིང་ས་ཕོན་ཆེ་མཉམ་འདེབས་བྱ་འདོད་ཡོད་རིགས་རྣམས་ལ་ཞིང་རྨོས་འཕྲུལ་འཁོར་ཀྲག་ཀྲར་གྲངས་ ༩ ཙམ་ཉོ་རྒྱུའི་སྐྱེད་ཆུང་བུན་གཏོང་གི་ལས་འཆར་ཞིག་སྤེལ་འཆར་ཡོད་པ་ཞིང་པ་ཚོ་ཁག་ (Group)རེ་ལ་སྒོར་མང་མཐའ་འབུམ་ལྔ་རེ་གནང་རྒྱུ་ཡིན་ན། བུ་ལོན་ལེན་འདོད་ཡོད་རིགས་ཞིང་པ་ཚོ་ཁག་སོ་སོའི་ལས་འཆར་དང་ཞུ་སྙན་ཕྱི་ལོ་ ༢༠༡༤ ཟླ་ ༤ ཚེས་ ༢༥ འགྱངས་མེད་འདི་ལས་སུ་འབྱོར་བར་འབུལ་དགོས། སྐབས་བཅུ་བཞི་པའི་བཀའ་ཤག་གིས་ཕྱི་ལོ་ ༢༠༡༤ ཟླ་ ༢ ཚེས་ ༢༨ ཉིན་གཏན་འབེབས་གནང་བའི་སོ་ནམ་ལས་གཞིའི་དངུལ་བུན་གཏོང་ཕྱོགས་ཀྱི་ལམ་སྟོན་གྱི་ངོ་བཤུས་གཤམ་འཁོད་ནང་སྲིད་ལས་ཁུངས་ཀྱི་དྲ་རྒྱའི་ཐོག་འགེངས་ཤོག་(ཀ། ཁ། ག ང་།)ཁག་ལས་འཆར་མཉམ་བཀང་འབུལ་ཞུ་དགོས། ལས་འཆར་འདི་བཞིན་འཚོ་བ་ས་ཞིང་ལ་བརྟེན་བཞིན་པའི་ཞིང་པ་རྣམས་རང་རྐྱ་འཕེར་ཞིང་ཆེ་མཐོང་ལྡན་པ་ཡོང་ཐབས་བྱ་རྒྱུའི་དམིགས་ཡུལ་ཡིན་སྟབས་གལ་ཆེ་དོན་ཆེ་རྩི་སྟེ་ས་གནས་མང་ཚོགས་སུ་མ་གོ་མ་ཐོས་མེད་གསལ་བསྒྲགས་དམ་དོན་གནང་དགོས། ས་གནས་སོ་ནམ་ལས་གཞིའི་བུན་གཏོང་སྟངས་འཛིན་ཚོགས་ཆུང་གི་གྲུབ་ཆ་གོང་གསལ་ སྒྲིག་གཞིའི་དོན་ ༤ པའི་གནང་གསལ་ལྟར་གནང་ཕྱོགས་དགོས་པ་དེ་དོན་དགོངས་འཇགས་ཞུ། ནང་སྲིད་ལས་ཁུངས་ནས་ཕྱི་ལོ་ ༢༠༡༤ ཟླ་ ༣ ཚེས་ ༢༦ ལ། ཕུལ།
This address is as below:
Department of Home
Central Tibetan Administration,
P.O. Dharamsala - 176215
H.P. - India
Tel: 00-91-1892-222214/222412
Fax: 00-91-1892-225065

e-mail: <homesecretary@tibet.net>
agriculture@tibet.net
Website link for the announcement : http://www.centraltibetanreliefcommittee. org/newsandannouncements/2014-2015/agri-loan.html

པར་ངོས་དྲུག་པ། དབུས་བོད་མིའི་སྒྲིག་འཛུགས་ཀྱི་བདུན་རེའི་ལས་རིམ་གསར་ཤོག བོད་ཟླ་ 2ཚེས་ 3 ཕྱི་ཟླ་ 4 ཚེས་ 2

སྤྱི་ཁྱབ་རྩོམ་སྒྲིག་པ། སྐལ་བཟང་མཁས་གྲུབ།
རྩོམ་སྒྲིག་པ། ངག་དབང་ཐོགས་མེད།
གསར་འགོད་པ། བསོད་ནམས་མཚོ་མོ།
གསར་འགོད་པ། ཡེ་ཤེས་ཀུན་གྲགས།
ཞུ་དག་པ། བསོད་ནམས་ཚེ་རིང༌།
འགྲེམས་སྤེལ་བ། བསྟན་འཛིན་ཆོས་འཕེལ།
ཀཾ་པུ་ཊར་འཇུག་མཁན། ཕུར་བུ་སྒྲོལ་མ།

Publisher: Secretary, DIIR,
Printer: Narthang Press,
Owner: DIIR, CTA, Gangchen Kyishong,
Dharamshala-176215 H.P., INDIA
Place of Publication: CTA, Gangkyi,
Dharamshala-176215 H.P., INDIA
Name of Editor: Nagwang Thogmed
Subscription Address: DIIR, CTA, Gangkyi,
Dharamshala-176215 H.P., INDIA
Tel:+91-1892-222457/222510
Email: tibfreedom@tibet.net
Website: www.bod.asia

ཕྱི་དྲིལ་སྣར་ཐང་པར་ཁང་དུ་དཔར་སྐྲུན་ཞུས།

༸གོང་ས་མཆོག་གིས་འབའ་བ་ཕུན་ཚོགས་དབང་རྒྱལ་འདས་གྲོངས་སུ་གྱུར་བར་སེམས་གསོའི་
གསུང་འཕྲིན་སྩལ་བ།

༸གོང་ས་༸སྐྱབས་མགོན་ཆེན་པོ་མཆོག་གིས་འབའ་བ་ཕུན་དབང་གིས་གཙོས་རྒྱལ་གཅེས་པ་འདས་གསོན་ཡོངས་ལ་ཐུགས་སྨོན་མཛད་པ།
༄༅། །ཕྱི་ལོ་ ༢༠༡༤ ཟླ་ ༣ ཚེས་ ༣༡
ཉིན་གྱི་སྔ་དྲོ་ཆུ་ཚོད་ ༨།༣༠ ཙམ་ལ་༸གོང་
ས་༸སྐྱབས་མགོན་ཆེན་པོ་མཆོག་གིས་རྡ་ས་
ཐེག་ཆེན་ཆོས་གླིང་གཙུག་ལག་ཁང་དུ་དད་
ལྡན་མི་དམངས་ ༦༠༠༠ བརྒལ་བར་སངས་
རྒྱས་སྨན་བླའི་རྗེས་གནང་དང་བཀའ་སློབ་སྩལ་
ཡོད། སྐབས་དེར་༸གོང་ས་༸སྐྱབས་མགོན་
ཆེན་པོ་མཆོག་གིས་ཕྱི་ཚེས་ ༣༠ རེས་གཟའ་
ཉི་མའི་སྔ་དྲོ་འབའ་བ་ཕུན་ཚོགས་དབང་རྒྱལ་
ལགས་རྒྱ་ནག་གི་རྒྱལ་ས་པེ་ཅིང་གི་སྨན་ཁང་
ཞིག་ཏུ་འདས་གྲོངས་སུ་གྱུར་བའི་ཐོག་བཀའ་
སློབ་སྩལ་དོན།
འབའ་བ་ཕུན་ཚོགས་དབང་རྒྱལ་
གྲོངས་ནས་ཁ་སེང་ངོས་ལ་ལན་ཞིག་འབྱོར་
བྱུང་། ཁོང་ལ་ཆ་མཚོན་ན་ཕྱི་ལོ་ ༡༩༥༡།༥༢
ནས་ངོ་ཤེས་ཀྱི་ཡོད། དངོས་གནས་དྲང་གནས་
མི་རིགས་ཀྱི་དཔའ་བོ་རེད། གང་ལྟར་ཡུན་
རིང་པོ་གཤིབས་པ་རེད། ཁོང་ལྟ་གྲུབ་ཐོག་
ནས་མར་ཁེ་སིའི་ལྟ་གྲུབ་འཛིན་མཁན་རེད། དེ་
དང་ཆབས་ཅིག་བོད་མི་རིགས་ཀྱི་རིག་གཞུང་
དང་ལར་ཞེན་ཧ་ལས་པ་རེད། བོད་མི་རིགས་
ཀྱི་ལར་ཞེན་ཆེ་དྲགས་པའི་རྐྱེན་གྱིས་ཕྱིས་
སུ་བཙོན་དུ་འགྲོ་དགོས་བྱུང་ཡོད། གང་ལྟར་
ཕུན་ཚོགས་དབང་རྒྱལ་གྱིས་མཚོན་གུང་ཁྲན་
ཏང་ཡོན་ངོས་ཀྱིས་ངོ་ཤེས་པ་མང་པོ་ཞིག་
ཡོད། ཁོང་ཚོ་མང་ཆེ་བ་ཕྱི་ལོ་ ༡༩༥༧ ནས་
འགོ་བཙུགས་ཏེ་ལས་ཁུངས་ནས་གནས་
དབྱུང་གཏོང་རྒྱུ་དང་། ཁ་ཤས་བཟང་བཙོན་དུ་
བཞག་པ་དེ་འདྲ་བྱུང་ཡོད། ཕུན་ཚོགས་དབང་
རྒྱལ་ལགས་རྣམ་དཔྱོད་དང་སྙིང་སྟོབས། དེ་

བཞིན་མི་རིགས་ཀྱི་ཞེན་ཁོག་དང་ལྷག་བསམ་
རྩེ་གཅིག་པ་དེ་འདྲ་རེད། ཆོས་ལ་དད་པ་མེད་
ཀྱང་བོད་མི་རིགས་ཀྱི་བག་ཆགས་དང་གོམས་
གཤིས་ཧ་ཅང་ཤུགས་ཆེན་པོ་ཡོད་པ་ཞིག་རེད་

འདུག ངོས་ཀྱིས་དཔེ་མཚོན་ཞིག་ཞུས་ན། ཉིན་
གཅིག་ངེད་གཉིས་པེ་ཅིང་དུ་ཡོད་སྐབས་མའོ་ཙེ་
ཏུང་ཚར་མང་པོ་མཇལ་བ་རེད། དཔོན་རིགས་
གཞན་མང་པོ་ཞིག་དང་ངོས་ཀྱིས་ཐུག་པ་རེད།
སྐབས་དེར་སྐད་བསྒྱུར་རྐང་ཕུན་ཚོགས་དབང་
རྒྱལ་གྱིས་བྱེད་ཀྱི་ཡོད། ཉིན་གཅིག་ངེད་གཉིས་
སྐད་ཆ་བྱུང་། ཕུན་ཚོགས་དབང་རྒྱལ་གྱིས་ངོས་
ལ་བལྟས་ནས་སྐུ་མདུན་ཁྱེད་རང་སྔ་མོ་ཆུང་ཆུང་
སྐབས་ནོར་བུ་གླིང་ཁར་ཐེངས་གཅིག་མཇལ་
བྱུང་། སྐབས་དེར་བཞུགས་ཁྲིའི་སྟེང་ཆུང་ཆུང་

ཞིག་འདུག ད་ལྟ་འདི་འདྲ་ཞིག་གནང་བཞུགས་
ཡོད། ཅེས་བརྗོད་མ་ཐག་སྐད་ཤུགས་ཆེན་པོས་
ངུས་སོང། ངོས་རང་འཚེར་པོ་བྱུང་། ཏོག་ཙམ་
རིང་ཁུ་སིམ་མེར་བསྡད་པ་ཡིན། སེམས་ཀྱི་

གཏིང་ལ་མི་རིགས་ཀྱི་ཞེན་ཁོག་དང་། དད་པ་
སོགས་འདྲེས་ཡོད་པ་ཕལ་ཆེར་རེད།
གང་ལྟར་ཚེ་སྟོད་གུང་ཁྲན་ཏང་
ཡོན་བྱས་ནས་ཆོས་ལ་དད་པ་མེད་མཁན་
ཞིག་རེད། དད་པ་མེད་མཁན་ཞིག་ཡིན་པའི་
དབང་དུ་བཏང་བ་ཡིན་ནའང་། ན་ནིང་གཞེས་
ནིང་སྐབས་ཡིན་པ་ཡོད། ཁོང་གིས་པེ་ཅིང་
ནས་ངོས་ལ། ཁོང་རང་གི་དཔར་ལག་པར་ཁ་
བཏགས་བཟུང་ནས་དེ་ཐོད་པར་གཏུགས་ཏེ་
སྨོན་ལམ་ཤུགས་དྲག་བརྒྱབ་པ་ཞིག་བསྐུར་

བྱུང་། གུང་ཁྲན་རྒས་ནས་ནང་པ་ཆགས་པ་

རེད། ཅེས་ཞལ་ཤོབ་མཛད། མ་གཞི་རྒྱ་རིགས་
གུང་ཁྲན་ཏང་ཡོན་སེམས་གཏིང་ནས་ནང་
པ་དང་ནང་པར་ཧ་ཅང་དགའ་པོ་ཡོད་མཁན་
མང་པོ་འདུག སྐབས་རེ་ངོས་རང་རྒྱ་རིགས་
མང་པོ་ཐུག་བཞིན་ཡོད། དམག་དཔོན་ཟུར་
པ་དེ་འདྲས་ནང་པ་ཡིན་རྗོད་བཞིན་འདུག ཕྱི་
རྟག་ཏུ་གུང་ཁྲན་ཏང་ཡོན་བྱས་ནས་རྣམ་པར་
དག་པ་ཞིག་ཡིན་ཁུལ་བྱེད་ཀྱི་འདུག ཕྱི་ལོ་
༡༩༧༩ ལོར་ངོས་རང་སོག་ཡུལ་དུ་ཕྱིན་པ་
ཡིན། དེ་དུས་སོག་པོ་དམར་ཤོག་རེད། སྐབས་
དེར་སོག་པོའི་དཔོན་པོ་དང་དམག་མི་རྣམས་
གཅིག་པུར་ཐུག་སྐབས་ཞྭ་མོ་ཕུད་ནས་ཕྱག་
དབང་ཞུས་ཏེ་བྱིན་རྟེན་སློང་གི་འདུག འོན་
ཀྱང་རོགས་པ་གཞན་ཡོད་ན་ཧ་ཅང་སྒམ་པོ་
བྱས་ནས་སྡོད་ཀྱི་འདུག མིའི་འཇིགས་སྣང་
འོག་བསྡད་ཚེ་གཡོ་སྒྱུ་དང་སྐྱག་རྫུན་སླེབས་
ཀྱི་ཡོད། དེར་བརྟེན་འཇིགས་སྣང་བསྐུལ་ནས་
རྒྱ་ནག་གུང་ཁྲན་ཏང་གིས་འགོ་ཁྲིད་པ་རེད།
གུང་ཁྲན་ཏང་གིས་འགོ་ཁྲིད་པ་ཡིན་ཡང་གང་
ལྟར་ནོར་བ་རེད། ལེ་ཉིན་གྱིས་ནོར་བ་རེད། དེ་
ནས་སི་ཏ་ལིང་རེད། མའོ་ཙེ་ཏུང་འགོ་སྟོད་དུ་
ཕལ་ཆེར་ལྷག་བསམ་རྣམ་དག་ཡོད། དེ་བཞིན་
ཀྲུའི་ཏའེ་དང་ལིའུ་ཧྲའོ་ཅི། དེ་བཞིན་ཕང་ཏཱ་ཧེ་
བཅས་ཁོང་རྣམས་སྒེར་སེམས་བྲལ་ཏེ་སྤྱི་པ་
ཁོ་ན་བསམ་མཁན་ཧ་ཅང་ཡག་པོ་ཡོད། རིམ་
བཞིན་དབང་ཆས་ཆང་གིས་བཟི་བ་ལྟར་བཟི་
ནས་འཕྲོ་བརླག་ཕྱིན་པ་རེད། ཕུན་ཚོགས་
དབང་རྒྱལ་ཡང་དེ་འདྲ་ཞིག་རེད། ཆབ་སྲིད་
ཀྱི་ཐོག་ལ་ཆ་བཞག་ནའང་ཕུན་ཚོགས་དབང་

རྒྱལ་གྱིས་མཚོན་འབའ་བ་མང་པོ་ཡོད། སོ་སོའི་
མི་རིགས་ཀྱི་དོན་དུ་དཀའ་ལས་རྒྱག་མཁན་ཞེ་
དྲག་ཡག་པོ་རེད། དེ་བཞིན་ཨ་མདོ་ཁུལ་ནས་
འགའ་ཤས་ཡོད། ཕྱིས་སུ་ཨ་མདོ་མདོ་སྨད་ལ་
བསྡད་པ་རེད། སྐྱེས་ས་ཕལ་ཆེར་དཀར་མཛེས་
རེད། བཀྲ་ཤིས་ཀྲུའུ་ཞི་ཁོང་ངོ་ཤེས་ཀྱི་ཡོད། ད་
ཆ་གྲོངས་ཚར་བ་རེད། མི་རིགས་ཀྱི་ལྟ་བ་ཧ་
ཅང་ཡག་པོ་ཡོད། འབའ་བ་ཡང་གླིང་རྡོ་རྗེ་ད་
ལྟ་བསྡད་ཡོད། ཕུན་ཚོགས་དབང་རྒྱལ་ཚར་
གཅིག་ཐུག་མི་འོང་ངམ་བསམ་པའི་རེ་བ་བྱུང་།
སྐབས་ཤིག་ཕུན་ཚོགས་དབང་རྒྱལ་ཕྱི་རྒྱལ་ལ་
སླེབས་སྐབས་ཤིག་ལ་ངོས་ཀྱིས་ཁ་པར་ ཞིག་
བཏང་བ་ཡིན། ངོས་ཀྱི་སྐད་ལམ་གསེང་ངོ་ཤེས་
སོང་། སྐབས་དེར་ངོས་ཀྱིས་ཕུན་ཚོགས་དབང་
རྒྱལ་ལ་བརྙས་བསྐོས་ནས་ད་ཆ་སྤྱི་ཚོགས་རིང་
ལུགས་ག་འདྲ་བྱས་སོང་ཞེས་དྲིས་པ་ཡིན། ཁོང་
གིས་གད་མོ་བགད་ནས་བསྡད་པ་ལས་ལན་
རྒྱག་རྒྱུ་གང་ཡང་མི་འདུག གང་ལྟར་འདས་
པོ་ཁོང་གི་ཆེད་ང་ཚོ་ཚང་མས་སྨོན་ལམ་རྒྱག་
རོགས་ཞེས་ཞུ་རྒྱུ་ཡིན། ལྷག་པར་བོད་ནང་དུ་
སངས་རྒྱས་ཀྱི་བསྟན་པ་དང། མི་རིགས་ཀྱི་ཐོབ་
ཐང་ཆེད་དཀའ་ལས་བརྒྱབ་ནས་རང་ལུས་མེར་
སྲེག་གཏོང་མཁན་གྱིས་ མཚོན་འདས་གྲོངས་
སུ་ཕྱིན་པ་ཧ་ཅང་མང་པོ་བྱུང་ཡོད། དེ་བཞིན་ད་
ལྟ་གསོན་པོར་གནས་བཞིན་པའི་ནང་ནད་གཅོང་
དཀའ་ངལ་འཕྲད་མཁན་མང་པོ་ཞིག་ ཡོད། ཁོང་
ཚོ་ཚང་མའི་ཆེད་སྨོན་ལམ་ཡག་པོ་ཞིག་རྒྱག་རྒྱུ་
མ་གཏོགས་གཞན་ང་ཚོར་བྱ་རྒྱུ་ གང་ཡང་མེད།
ཅེས་བཀའ་སློབ་སྩལ་རྗེས་མ་ཎི་ཕྲེང་སྐོར་གཅིག་
དྲངས་ཡོད་པ་བཅས། །

༄༅། །ཕྱི་ལོ་ ༢༠༡༤ ཟླ་ ༣ ཚེས་ ༣༠ རེས་
གཟའ་ཉི་མའི་སྔ་དྲོ་འབའ་བ་ཕུན་ཚོགས་དབང་
རྒྱལ་ལགས་རྒྱ་ནག་གི་རྒྱལ་ས་པེ་ཅིང་སྨན་
ཁང་ཞིག་ཏུ་འདས་གྲོངས་སུ་གྱུར་བར་༸གོང་
ས་༸སྐྱབས་མགོན་ཆེན་པོ་མཆོག་གིས་ནང་མི་
འཁོར་བཅས་ལ་སེམས་གསོའི་གསུང་འཕྲིན་
སྩལ་བའི་ནང་འཁོད་དོན།

འབའ་བ་ཕུན་ཚོགས་དབང་རྒྱལ་
རྒྱ་ནག་གི་རྒྱལ་ས་པེ་ཅིང་སྨན་ཁང་ཞིག་ཏུ་
འདས་གྲོངས་སུ་གྱུར་བའི་གནས་ཚུལ་ཤེས་
རྟོགས་བྱུང་བར་ངོས་རང་ཧ་ཅང་བློ་ཕམ་བྱུང།
དམ་པ་ཁོང་ནི་བོད་མིའི་ཁེ་ཕན་སྒྲུབ་ཆེད་ལྷག་
བསམ་བཟང་པོས་བསྐུལ་བའི་གུང་ཁྲན་ཏང་མི་

ངོ་མ་ཞིག་ཡིན། དམ་པ་ཁོང་འདས་གྲོངས་སུ་
གྱུར་བ་དེས་ང་ཚོའི་གྲོགས་པོ་བློས་ཐུབ་གཅིག་
མེད་པ་ཆགས་ཡོད། ཕྱི་ལོ་ ༡༩༥༡ ལོར་ཁོང་
གིས་སྣེ་འཁྲིད་ནས་རྒྱ་མིའི་ལས་བྱེད་ལྷ་སར་
འབྱོར་སྐབས་ངོས་དང་ཐོག་མར་ཐུག་བྱུང།
སྐབས་དེར་ཁོང་ལ་ཕུན་དབང་ཞེས་འབོད་
བཞིན་ཡོད། དེ་རྗེས་ཕྱི་ལོ་ ༡༩༥༤།༡༩༥༥

ལོར་ངོས་རང་རྒྱ་ནག་གི་རྒྱལ་ས་པེ་ཅིང་གིས་
གཙོས་གྲོང་ཁྱེར་ཁག་ཏུ་བསྐྱོད་སྐབས་ངོས་
ཀྱི་སྐད་བསྒྱུར་བྱས་ཡོད་ཅིང་རིམ་བཞིན་ངོས་
གཉིས་གྲོགས་པོ་ཡག་པོ་ཞིག་ཆགས་པ་རེད།
ལྷག་པར་དུ་གཙོ་འཛིན་མའོ་ཙེ་ཏུང་དང་ངོས་
གཉིས་མཇལ་འཕྲད་ཐེངས་མང་སྐབས་ཁོ་

པས་ངོས་ཀྱི་སྐད་བསྒྱུར་བྱས་ཏེ་ཕན་ཐོགས་
ཧ་ཅང་ཆེན་པོ་བྱུང་། དམ་པ་ཁོང་ནི་མར་ཁེ་
སིའི་རིང་ལུགས་ཐོག་ཤེས་མྱོང་ཆེན་པོ་ཡོད་
པ་དང་། ངོས་ཀྱིས་མར་ཁེ་སིའི་རིང་ལུགས་
སྐོར་གང་ཤེས་པ་དེ་དག་ཁོ་པའི་མདུན་ནས་
ཤེས་བྱུང་། སྐབས་དེར་བོད་ཀྱི་ཆབ་སྲིད་དང་
སྤྱི་ཚོགས་ཀྱི་གནས་སྟངས་རྗེས་ལུས་ཡིན་
པར་བརྟེན་དེར་སྐྱོན་ཆ་ཡོད་པར་གཟིགས་ཏེ་
གུང་ཁྲན་རིང་ལུགས་ཐོག་ནས་བསྒྱུར་བཅོས་
གཏོང་ཐུབ་རྒྱུའི་ཡིད་ཆེས་རྙེད་པའི་བོད་མིའི་
གྲས་སུ་གཅིག་ཁོང་ཆགས་ཡོད། ཕུན་དབང་
ལགས་ཀྱིས་རང་ཉིད་གུང་ཁྲན་ཏང་མི་ངོ་མ་
ཞིག་ཡིན་པ་མ་ཟད། བོད་པ་ཞིག་ཡིན་པའི་འདུ་
ཤེས་ནམ་ཡང་མ་དོར་བར་བོད་མི་རིགས་ཀྱི་
ཐུན་མིན་རིག་གཞུང་ལ་དགའ་སྤོབས་བྱས་
ཡོད་པ་དེས་མིག་དཔེ་བཟང་པོ་ཞིག་བཞག་
ཡོད། ངོས་དང་ཐོག་མར་ཐུག་སྐབས་ཁོང་ནི་
རྒྱ་མིའི་སྐུ་ཚབ་ལྷན་དུ་ཡོད་ཀྱང་ངོས་ལ་ཕྱག་
འཚལ་བྱུང་བར་ཧང་སངས་དགོས་པ་བྱུང་།
ཕྱོགས་མཚུངས་སྐབས་དེར་རྒྱ་མིའི་སྐུ་ཚབ་
རྣམས་མའོ་ཡི་སྒྲིག་ཆས་གྱོན་ཡོད་ཀྱང་། ཕུན་
དབང་ལགས་ཀྱིས་བོད་ཀྱི་ཕྱུ་པ་གྱོན་འདུག་
པར་ངོས་ཀྱིས་འདྲི་སྐབས་ཁོང་གིས་གུང་ཁྲན་

ཏང་མི་དང་གསར་བརྗེ་ཟེར་བ་ཆ་ལུགས་གཙོ་
བཟུང་བྱས་ན་ནོར་འཁྲུལ་ཡིན་པ་དང་། གཙོ་
བོ་བསམ་བློའི་གསར་བརྗེ་དགོས་པ་བརྗོད་
བྱུང་། དེར་བརྟེན་བོད་མི་གུང་ཁྲན་རིང་ལུགས་
པ་ཞིག་བྱེད་དགོས་ན་བོད་ཀྱི་རིག་གཞུང་དོར་
དགོས་བསམ་པའི་བསམ་བློ་དམ་པ་ཁོང་ལ་
ནམ་ཡང་མེད་པ་དེ་ངོས་ཀྱིས་གསལ་རྟོགས་
ཐུབ་བྱུང་། དམ་པ་ཁོང་གིས་ལྷག་བསམ་རྣམ་
དག་ཐོག་ནས་གུང་ཁྲན་ཏང་མི་ཡང་དག་པ་
ཞིག་བྱས་ཡོད་ཀྱང་བོད་མི་རིགས་ཀྱི་འདུ་
ཤེས་གཙིགས་ཆེར་འཛིན་པ་དེས་རྒྱ་ནག་འགོ་
ཁྲིད་ཚོར་མཐོང་ཕྱོགས་ཤིག་བྱུང་ཡོད་པར་
བརྟེན་མི་ལོ་ ༡༨ རིང་བཙོན་འཇུག་བྱས་ཏེ་
དཀའ་སྡུག་མྱངས་དགོས་བྱུང་ཡོད་ཀྱང་སྙིང་
སྟོབས་ནམ་ཡང་ཞུམ་མེད། བགྲེས་ཡོལ་དུ་
ཕེབས་རྗེས་སུའང་བོད་མིའི་ཐོབ་ཐང་དང་བདེ་
དོན་ཆེད་བློ་འཚབ་ཧ་ཅང་གནང་བ་མ་ཟད། གོ་
སྐབས་ནམ་བྱུང་ལ་རྒྱ་ནག་དཔོན་རིགས་ཚོར་
ཞུ་སྐུལ་གནང་བཞིན་ཡོད། དམ་པ་ཁོང་ལྷག་
བསམ་རྣམ་དག་དང་དྲང་པོ་དྲང་ཤག་ཤིག་ཡིན་
པར་བརྟེན་ངོས་རང་ཁོང་དང་ཐུག་རྒྱུར་དགའ་
པ་ཡོད། ངོས་ཀྱིས་དམ་པ་ཁོང་དང་སླར་ཡང་
ཐུག་རྒྱུའི་རེ་བ་འཆང་བཞིན་ཡོད་ཀྱང་དེ་ལྟར་

བྱུང་མེད། ངོས་ཀྱིས་དམ་པ་ཁོང་བདེ་འགྲོའི་རྟེན་
བཟང་ཞིག་ཐོབ་པའི་སྨོན་ལམ་རྒྱག་རྒྱུ་དང་ཤུལ་
ལུས་བཟའ་ཟླ་དང་བུ་ཕྲུག་རྣམས་ལ་སེམས་
གསོ་ཞུ་རྒྱུ་ཡིན། གསུང་འཕྲིན་ངོ་མ་དབྱིན་ཡིག་
ནང་ཡོད་པ་ནས་འདི་ག་ཕྱི་དྲིལ་བོད་ཡིག་ཚན་
པས་ཕབ་བསྒྱུར་ཞུས་པས་ཚིག་དོན་ལ་ཧེ་བག་
ཡོད་ཚེ་དབྱིན་ཡིག་ལ་རྩ་འཛིན་ཡོང་བ་ཞུ།